

Esperantaj nomoj de birdoj de okcidenta palearkto (Thierry Tailhades)

| | | | |
|------------------------------------|-------------------------------|-------------------------|----------------------------|
| <i>STRUTHIONIDAE</i> | <i>STRUTEDOJ</i> | | |
| <i>Struthio camelus</i> | <i>Struto</i> | Autruche d'Afrique | Ostrich |
| <i>ANATIDAE</i> | <i>ANASEDOJ</i> | | |
| <i>Dendrocygna bicolor</i> | <i>Rufa dendrocigno</i> | Dendrocygne fauve | Fulvous Whistling Duck |
| <i>Dendrocygna javanica</i> | <i>Fajfa dendrocigno</i> | Dendrocygne siffleur | Lesser Whistling Duck |
| <i>Cygnus olor</i> | <i>Muta cigno</i> | Cygne tuberculé | Mute Swan |
| <i>Cygnus atratus</i> | <i>Nigra cigno</i> | Cygne noir | Black Swan |
| <i>Cygnus columbianus</i> | <i>Malgranda cigno</i> | Cygne de Bewick | Bewick's Swan |
| <i>Cygnus cygnus</i> | <i>Kantocigno</i> | Cygne chanteur | Whooper Swan |
| <i>Anser fabalis</i> | <i>Fabansero</i> | Oie des moissons | Bean Goose |
| <i>Anser brachyrhynchus</i> | <i>Mallongbeka ansero</i> | Oie à bec court | Pink-footed Goose |
| <i>Anser albifrons</i> | <i>Blankfrunta ansero</i> | Oie rieuse | White-fronted Goose |
| <i>Anser erythropus</i> | <i>Malgranda ansero</i> | Oie naine | Lesser White-fronted Goose |
| <i>Anser anser</i> | <i>Griza ansero</i> | Oie cendrée | Greylag Goose |
| <i>Anser indicus</i> | <i>Hinda ansero</i> | Oie à tête barrée | Bar-headed Goose |
| <i>Anser caerulescens</i> | <i>Neĝansero</i> | Oie des neiges | Snow Goose |
| <i>Anser rossii</i> | <i>Glaciansero</i> | Oie de Ross | Ross's Goose |
| <i>Branta canadensis</i> | <i>Kanada ansero</i> | Bernache du Canada | Greater Canada Goose |
| <i>Branta hutchinsii</i> | <i>Nordkanada ansero</i> | Bernache de Hutchins | Lesser Canada Goose |
| <i>Branta leucopsis</i> | <i>Blankvanga ansero</i> | Bernache nonnette | Barnacle Goose |
| <i>Branta bernicla</i> | <i>Kolringa ansero</i> | Bernache cravant | Brent Goose |
| <i>Branta ruficollis</i> | <i>Ruĝkola ansero</i> | Bernache à cou roux | Red-breasted Goose |
| <i>Alopochen aegyptiaca</i> | <i>Egipta ansero</i> | Ouette d'Egypte | Egyptian Goose |
| <i>Tadorna ferruginea</i> | <i>Rusta tadorno</i> | Tadorne casarca | Ruddy Shelduck |
| <i>Tadorna tadorna</i> | <i>Verdkapa tadorno</i> | Tadorne de Belon | Common Shelduck |
| <i>Plectropterus gambensis</i> | <i>Sprona tadorno</i> | Oie-armée de Gambie | Spur-winged Goose |
| <i>Nettapus coromandelianus</i> | <i>Blankpluma pigmeansero</i> | Anserelle de Coromandel | Cotton Pygmy-goose |
| <i>Aix sponsa</i> | <i>Karolina anaso</i> | Canard carolin | Wood Duck |
| <i>Aix galericulata</i> | <i>Mandarena anaso</i> | Canard mandarin | Mandarin Duck |
| <i>Anas penelope</i> | <i>Fajfanaso</i> | Canard siffleur | Eurasian Wigeon |
| <i>Anas americana</i> | <i>Amerika fajfanaso</i> | Canard à front blanc | American Wigeon |
| <i>Anas falcata</i> | <i>Falĉilanaso</i> | Canard à faucilles | Falcated Duck |
| <i>Anas strepera</i> | <i>Knaranaso</i> | Canard chipeau | Gadwall |
| <i>Anas formosa</i> | <i>Bajkala kreko</i> | Sarcelle élégante | Baikal Teal |
| <i>Anas crecca</i> | <i>Verdflugila kreko</i> | Sarcelle d'hiver | Eurasian Teal |
| <i>Anas carolinensis</i> | <i>Amerika kreko</i> | Sarcelle à ailes vertes | Green-winged Teal |
| <i>Anas capensis</i> | <i>Afrika kreko</i> | Canard du Cap | Cape Teal |
| <i>Anas platyrhynchos</i> | <i>Platbeka anaso</i> | Canard colvert | Mallard |
| <i>Anas rubripes</i> | <i>Malhela anaso</i> | Canard noir | Black Duck |
| <i>Anas acuta</i> | <i>Pintvosta anaso</i> | Canard pilet | Pintail |
| <i>Anas erythrorhyncha</i> | <i>Ruĝbeka anaso</i> | Canard à bec rouge | Red-billed Teal |
| <i>Anas querquedula</i> | <i>Marĉanaso</i> | Sarcelle d'été | Garganey |
| <i>Anas discors</i> | <i>Bluflugila anaso</i> | Sarcelle à ailes bleues | Blue-winged Teal |
| <i>Anas clypeata</i> | <i>Kuleranaso</i> | Canard souchet | Shoveler |
| <i>Marmaronetta angustirostris</i> | <i>Marmoranaso</i> | Sarcelle marbrée | Marbled Duck |
| <i>Netta rufina</i> | <i>Ruĝkapa anaso</i> | Nette rousse | Red-crested Pochard |
| <i>Netta erythrophthalma</i> | <i>Ruĝokula anaso</i> | Nette brune | Southern Pochard |
| <i>Aythya ferina</i> | <i>Brunkapa anaso</i> | Fuligule milouin | Common Pochard |
| <i>Aythya valisineria</i> | <i>Heldorsa anaso</i> | Fuligule à dos blanc | Canvasback |
| <i>Aythya americana</i> | <i>Malheldorsa anaso</i> | Fuligule à tête rouge | Redhead |
| <i>Aythya collaris</i> | <i>Bekringa anaso</i> | Fuligule à bec cerclé | Ring-necked Duck |
| <i>Aythya nyroca</i> | <i>Blankokula anaso</i> | Fuligule nyroca | Ferruginous Duck |
| <i>Aythya fuligula</i> | <i>Tufanaso</i> | Fuligule morillon | Tufted Duck |
| <i>Aythya marila</i> | <i>Rokanaso</i> | Fuligule milouinan | Greater Scaup |
| <i>Aythya affinis</i> | <i>Malgranda rokanaso</i> | Fuligule à tête noire | Lesser Scaup |
| <i>Somateria mollissima</i> | <i>Komuna molanaso</i> | Eider à duvet | Common Eider |
| <i>Somateria spectabilis</i> | <i>Reĝa molanaso</i> | Eider à tête grise | King Eider |
| <i>Somateria fischeri</i> | <i>Okulvitra molanaso</i> | Eider à lunettes | Spectacled Eider |
| <i>Polysticta stelleri</i> | <i>Siberia molanaso</i> | Eider de Steller | Steller's Eider |
| <i>Histrionicus histrionicus</i> | <i>Arlekenanaso</i> | Arlequin plongeur | Harlequin Duck |
| <i>Clangula hyemalis</i> | <i>Longvosta klangulo</i> | Harelde boréale | Long-tailed Duck |
| <i>Melanitta nigra</i> | <i>Nigra maranaso</i> | Macreuse noire | Common Scoter |
| <i>Melanitta americana</i> | <i>Amerika maranaso</i> | Macreuse à bec jaune | Black Scoter |
| <i>Melanitta perspicillata</i> | <i>Okulvitra maranaso</i> | Macreuse à front blanc | Surf Scoter |
| <i>Melanitta fusca</i> | <i>Blankspegula maranaso</i> | Macreuse brune | Velvet Scoter |

Listo 2011

| | | | |
|------------------------------------|------------------------------|---------------------------|--------------------------|
| <i>Melanitta deglandi</i> | <i>Blankflugila maranaso</i> | Macreuse à ailes blanches | White-winged Scoter |
| <i>Bucephala albeola</i> | <i>Grandkapa klangulo</i> | Garrot albéole | Bufflehead |
| <i>Bucephala islandica</i> | <i>Islanda klangulo</i> | Garrot d'Islande | Barrow's Goldeneye |
| <i>Bucephala clangula</i> | <i>Orokula klangulo</i> | Garrot à œil d'or | Common Goldeneye |
| <i>Mergellus cucullatus</i> | <i>Kapuĉmerĝo</i> | Harle couronné | Hooded Merganser |
| <i>Mergellus albellus</i> | <i>Blanka merĝo</i> | Harle piette | Smew |
| <i>Mergus serrator</i> | <i>Mezgranda merĝo</i> | Harle huppé | Red-breasted Merganser |
| <i>Mergus merganser</i> | <i>Granda merĝo</i> | Harle bièvre | Goosander |
| <i>Oxyura jamaicensis</i> | <i>Jamajka anaso</i> | Érismature rousse | Ruddy Duck |
| <i>Oxyura leucocephala</i> | <i>Blubeka anaso</i> | Érismature à tête blanche | White-headed Duck |
| TETRAONIDAE | TETRAONEDOJ | | |
| <i>Bonasa bonasia</i> | <i>Eŭrazia bonazio</i> | Gélinotte des bois | Hazel Grouse |
| <i>Lagopus lagopus</i> | <i>Salika lagopo</i> | Lagopède des saules | Willow Goose/Red Goose |
| <i>Lagopus muta</i> | <i>Monta lagopo</i> | Lagopède alpin | Ptarmigan |
| <i>Tetrao tetrix</i> | <i>Lira tetro</i> | Tétras lyre | Black Grouse |
| <i>Tetrao mlokosiewiczzi</i> | <i>Kaukaza tetro</i> | Tétras du Caucase | Caucasian Black Grouse |
| <i>Tetrao urogallus</i> | <i>Urogalo</i> | Grand Tétras | Capercaillie |
| PHASIANIDAE | FAZANEDOJ | | |
| <i>Callipepla californica</i> | <i>Kalifornia koturno</i> | Colin de Californie | California Quail |
| <i>Colinus virginianus</i> | <i>Virginia koturno</i> | Colin de Virginie | Northern Bobwhite |
| <i>Tetraogallus caucasicus</i> | <i>Kaukaza neĝkoko</i> | Tétraogalle du Caucase | Caucasian Snowcock |
| <i>Tetraogallus caspius</i> | <i>Kaspia neĝkoko</i> | Tétraogalle de Perse | Caspian Snowcock |
| <i>Alectoris chukar</i> | <i>Ĉukara perdriko</i> | Perdrix choukar | Chukar Partridge |
| <i>Alectoris graeca</i> | <i>Rokperdriko</i> | Perdrix bartavelle | Rock Partridge |
| <i>Alectoris rufa</i> | <i>Ruĝa perdriko</i> | Perdrix rouge | Red-legged Partridge |
| <i>Alectoris barbara</i> | <i>Berbera perdriko</i> | Perdrix gambra | Barbary Partridge |
| <i>Ammoperdix griseogularis</i> | <i>Fajfoperdiko</i> | Perdrix si-si | See-see Partridge |
| <i>Ammoperdix heyi</i> | <i>Sabloperdriko</i> | Perdrix de Hey | Sand Partridge |
| <i>Francolinus francolinus</i> | <i>Nigra frankolino</i> | Francolin noir | Black Francolin |
| <i>Francolinus bicalcaratus</i> | <i>Dusprona frankolino</i> | Francolin à double éperon | Double-spurred Francolin |
| <i>Francolinus erckelii</i> | <i>Sudana frankolino</i> | Francolin d'Erckel | Erckell's Francolin |
| <i>Perdix perdix</i> | <i>Griza perdriko</i> | Perdrix grise | Grey Partridge |
| <i>Coturnix coturnix</i> | <i>Komuna koturno</i> | Caille des blés | Common Quail |
| <i>Syrnaticus reevesii</i> | <i>Reĝa fazano</i> | Faisan vénéré | Reeves's Pheasant |
| <i>Phasianus colchicus</i> | <i>Komuna fazano</i> | Faisan de Colchide | Common Pheasant |
| <i>Chrysolophus pictus</i> | <i>Ora fazano</i> | Faisan doré | Golden Pheasant |
| <i>Chrysolophus amherstiae</i> | <i>Diamanta fazano</i> | Faisan de Lady Amherst | Lady Amherst's Pheasant |
| NUMIDIDAE | NUMIDEDOJ | | |
| <i>Numida meleagris</i> | <i>Kaskumita numido</i> | Pintade de Numidie | Helmeted Guineafowl |
| GAVIIDAE | | | |
| <i>Gavia stellata</i> | <i>Ruĝgorĝa kolimbo</i> | Plongeon catmarin | Red-throated Diver |
| <i>Gavia arctica</i> | <i>Arka kolimbo</i> | Plongeon arctique | Black-throated Diver |
| <i>Gavia immer</i> | <i>Granda kolimbo</i> | Plongeon imbrin | Great Northern Diver |
| <i>Gavia adamsii</i> | <i>Blankbeka kolimbo</i> | Plongeon à bec blanc | White-billed Diver |
| PODICIPEDIDAE | PODICIPEDOJ | | |
| <i>Podilymbus podiceps</i> | <i>Makulbeka grebo</i> | Grèbe à bec bigarré | Pied-billed Grebe |
| <i>Tachybaptus ruficollis</i> | <i>Malgranda grebo</i> | Grèbe castagneux | Little Grebe |
| <i>Podiceps cristatus</i> | <i>Tufgrebo</i> | Grèbe huppé | Great Crested Grebe |
| <i>Podiceps grisegena</i> | <i>Grizvanga grebo</i> | Grèbe jougris | Red-necked Grebe |
| <i>Podiceps auritus</i> | <i>Orelgrebo</i> | Grèbe esclavon | Horned Grebe |
| <i>Podiceps nigricollis</i> | <i>Nigrakola grebo</i> | Grèbe à cou noir | Black-necked Grebe |
| DIOMEDEIDAE | DIOMEDEEDOJ | | |
| <i>Thalassarche melanophrys</i> | <i>Nigrabrova albatroso</i> | Albatros à sourcils noirs | Black-browed Albatross |
| <i>Thalassarche cauta</i> | <i>Timema albatroso</i> | Albatros à cape blanche | Shy Albatross |
| <i>Thalassarche chlororhynchus</i> | <i>flavbeka albatroso</i> | Albatros à nez jaune | Yellow-nosed Albatross |
| <i>Diomedea exulans</i> | <i>Vågema albatroso</i> | Albatros hurlleur | Wandering Albatross |
| PROCELLARIIDAE | PROCELLARIEDOJ | | |
| <i>Macronectes giganteus</i> | <i>Giganta petrelo</i> | Fulmar géant | Southern Giant Petrel |
| <i>Fulmarus glacialis</i> | <i>Norda fulmaro</i> | Fulmar boréal | Fulmar |
| <i>Daption capense</i> | <i>Kaba petrelo</i> | Damier du Cap | Cape Petrel |
| <i>Pterodroma incerta</i> | <i>Atlantika petrelo</i> | Pétrel de Schlegel | Atlantic Petrel |

| | | | |
|-----------------------------------|-------------------------------|-----------------------|--------------------------|
| <i>Pterodroma mollis</i> | <i>Silka petrelo</i> | Pétrel soyeux | Soft-plumaged Petrel |
| <i>Pterodroma madeira</i> | <i>Madejra petrelo</i> | Pétrel de Madère | Zino's Petrel |
| <i>Pterodroma feae</i> | <i>Kaboverda petrelo</i> | Pétrel gongon | Fea's Petrel |
| <i>Pterodroma cahow</i> | <i>Bermuda petrelo</i> | Pétrel des Bermudes | Bermuda Petrel |
| <i>Pterodroma hastata</i> | <i>Nigrakapa petrelo</i> | Pétrel diabolin | Black-capped Petrel |
| <i>Pterodroma arminjoniana</i> | <i>Trinitata petrelo</i> | Pétrel de la Trinité | Herald Petrel |
| <i>Bulweria bulwerii</i> | <i>Pintvosta petrelo</i> | Pétrel de Bulwer | Bulwer's Petrel |
| <i>Calonectris diomedea</i> | <i>Flaybeka pufino</i> | Puffin cendré | Cory's Shearwater |
| <i>Calonectris edwardsi</i> | <i>Kaboverda pufino</i> | Puffin du Cap Vert | Cape Verde Shearwater |
| <i>Calonectris leucomelas</i> | <i>Striita pufino</i> | Puffin leucomèle | Streaked Shearwater |
| <i>Puffinus pacificus</i> | <i>Kojnvosta pufino</i> | Puffin fouquet | Wedge-tailed Shearwater |
| <i>Puffinus carneipes</i> | <i>Helpieda pufino</i> | Puffin à pieds pâles | Pale-footed Shearwater |
| <i>Puffinus gravis</i> | <i>Granda pufino</i> | Puffin majeur | Great Shearwater |
| <i>Puffinus griseus</i> | <i>Griza pufino</i> | Puffin fuligineux | Sooty Shearwater |
| <i>Puffinus puffinus</i> | <i>Norda pufino</i> | Puffin des Anglais | Manx Shearwater |
| <i>Puffinus mauretanicus</i> | <i>Baleara pufino</i> | Puffin des Baléares | Balearic Shearwater |
| <i>Puffinus yelkouan</i> | <i>Mediteraea pufino</i> | Puffin yelkouan | Yelkouan Shearwater |
| <i>Puffinus baroli</i> | <i>Makronesia pufino</i> | Puffin de Macaronesie | Macronesian Shearwater |
| <i>Puffinus lherminieri</i> | <i>Tropika pufino</i> | Puffin d'Audubon | Audubon's Shearwater |
| HYDROBATIDAE | HIDROBATEDOJ | | |
| <i>Oceanites oceanicus</i> | <i>Buntpieda štormpetrelo</i> | Océanite de Wilson | Wilson's Storm-petrel |
| <i>Pelagodroma marina</i> | <i>Fregata štormpetrelo</i> | Océanite frégate | White-faced Storm-petrel |
| <i>Hydrobates pelagicus</i> | <i>Malgranda štormpetrelo</i> | Océanite tempête | European Storm-petrel |
| <i>Oceanodroma leucorhoa</i> | <i>Blankpuga štormpetrelo</i> | Océanite culblanc | Leach's Storm-petrel |
| <i>Oceanodroma monorhis</i> | <i>Čina štormpetrelo</i> | Océanite de Swinhoe | Swinhoe's Storm-petrel |
| <i>Oceanodroma castro</i> | <i>Madejra štormpetrelo</i> | Océanite de Castro | Madeiran Storm-petrel |
| PHAETHONTIDAE | FAETONEDOJ | | |
| <i>Phaethon aethereus</i> | <i>Ruĝbeka faetono</i> | Phaéton à bec rouge | Red-billed Tropicbird |
| <i>Phaethon lepturus</i> | <i>Blankvosta faetono</i> | Phaéton à bec jaune | White-tailed Tropicbird |
| SULIDAE | SULEDOJ | | |
| <i>Sula sula</i> | <i>Ruĝpieda sulo</i> | Fou à pieds rouges | Red-footed Booby |
| <i>Sula dactylatra</i> | <i>Maskita sulo</i> | Fou masqué | Masked Booby |
| <i>Sula leucogaster</i> | <i>Bruna sulo</i> | Fou brun | Brown Booby |
| <i>Morus bassanus</i> | <i>Norda sulo</i> | Fou de Bassan | Northern Gannet |
| <i>Morus capensis</i> | <i>Kaba sulo</i> | Fou du Cap | Cape Gannet |
| PHALACROCORACIDAE | FALAKROKORACEDOJ | | |
| <i>Phalacrocorax carbo</i> | <i>Granda kormorano</i> | Grand Cormoran | Great Cormorant |
| <i>Phalacrocorax auritus</i> | <i>Orelkormorano</i> | Cormoran à aigrettes | Double-crested Cormorant |
| <i>Phalacrocorax aristotelis</i> | <i>Eŭropa kormorano</i> | Cormoran huppé | Shag |
| <i>Phalacrocorax nigrogularis</i> | <i>Sokotra kormorano</i> | Cormoran de Socotra | Socotra Cormorant |
| <i>Phalacrocorax pygmaeus</i> | <i>Pigmea kormorano</i> | Cormoran pygmée | Pygmy Cormorant |
| <i>Phalacrocorax africanus</i> | <i>Longvosta kormorano</i> | Cormoran africain | Long-tailed Cormorant |
| ANHINGIDAE | ANHIGEDOJ | | |
| <i>Anhinga melanogaster</i> | <i>Sagobirdo</i> | Anhinga roux | Darter |
| PELECANIDAE | PELIKANEDOJ | | |
| <i>Pelecanus onocrotalus</i> | <i>Blanka pelikano</i> | Pélican blanc | White Pelican |
| <i>Pelecanus crispus</i> | <i>Krispa pelikano</i> | Pélican frisé | Dalmatian Pelican |
| <i>Pelecanus rufescens</i> | <i>Rozdorsa pelikano</i> | Pélican gris | Pink-backed Pelican |
| FREGATIDAE | FREGATEDOJ | | |
| <i>Fregata aquila</i> | <i>Agla fregato</i> | Frégate aigle-de-mer | Ascension Frigatebird |
| <i>Fregata magnificens</i> | <i>Grandioza fregato</i> | Frégate superbe | Magnificent Frigatebird |
| <i>Fregata ariel</i> | <i>Malgranda fregato</i> | Frégate ariel | Lesser Frigatebird |
| ARDEIDAE | ARDEEDOJ | | |
| <i>Botaurus stellaris</i> | <i>Granda botaŭro</i> | Butor étoilé | Eurasian Bittern |
| <i>Botaurus lentiginosus</i> | <i>Amerika botaŭro</i> | Butor d'Amérique | American Bittern |
| <i>Ixobrychus exilis</i> | <i>Malgranda botaŭro</i> | Petit Blongios | Least Bittern |
| <i>Ixobrychus minutus</i> | <i>Nana botaŭro</i> | Blongios nain | Little Bittern |
| <i>Ixobrychus eurhythmus</i> | <i>Manĉura botaŭro</i> | Blongios mandchou | Schrenck's Bittern |
| <i>Ixobrychus sturmii</i> | <i>Pigmea botaŭro</i> | Blongios de Sturm | Dwarf Bittern |
| <i>Nycticorax nycticorax</i> | <i>Noktardeo</i> | Bihoreau gris | Night Heron |

| | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|--------------------------|----------------------------|
| <i>Nycticorax violaceus</i> | <i>Flavkresta ardeo</i> | Bihoreau violacé | Yellow-crowned Night Heron |
| <i>Butorides striata</i> | <i>Striita ardeo</i> | Héron strié | Striated Heron |
| <i>Butorides virescens</i> | <i>Verda ardeo</i> | Héron vert | Green-backed Heron |
| <i>Ardeola ralloides</i> | <i>Ralforma ardeo</i> | Crabier chevelu | Squacco Heron |
| <i>Bubulcus ibis</i> | <i>Bovardeo</i> | Héron garde-bœufs | Cattle Egret |
| <i>Egretta caerulea</i> | <i>Blua egretardeo</i> | Aigrette bleue | Little Blue Heron |
| <i>Egretta ardesiaca</i> | <i>Nigra egretardeo</i> | Aigrette ardoisée | Black Heron |
| <i>Egretta tricolor</i> | <i>Trikolora egretardeo</i> | Aigrette tricolore | Tricolored Heron |
| <i>Egretta thula</i> | <i>Neĝa egretardeo</i> | Aigrette neigeuse | Snowy Egret |
| <i>Egretta gularis</i> | <i>Marborda egretardeo</i> | Aigrette des récifs | Western Reef Egret |
| <i>Egretta garzetta</i> | <i>Malgranda egretardeo</i> | Aigrette garzetta | Little Egret |
| <i>Egretta intermedia</i> | <i>Meza egretardeo</i> | Aigrette intermédiaire | Intermediate Egret |
| <i>Casmerodius albus</i> | <i>Granda egretardeo</i> | Grande Aigrette | Great White Egret |
| <i>Ardea melanocephala</i> | <i>Nigrakapa ardeo</i> | Héron mélanocephale | Black-headed Heron |
| <i>Ardea cinerea</i> | <i>Griza ardeo</i> | Héron cendré | Grey Heron |
| <i>Ardea herodias</i> | <i>Granda ardeo</i> | Grand Héron | Great Blue Heron |
| <i>Ardea purpurea</i> | <i>Purpura ardeo</i> | Héron pourpré | Purple Heron |
| <i>Ardea goliath</i> | <i>Giganta ardeo</i> | Héron goliath | Goliath Heron |
| CICONIIDAE | CIKONIEDOJ | | |
| <i>Mycteria ibis</i> | <i>Arbarcikonio</i> | Tantale ibis | Yellow-billed Stork |
| <i>Anastomus lamelligerus</i> | <i>Afrika bekfendulo</i> | Bec-ouvert africain | African Openbill |
| <i>Ciconia nigra</i> | <i>Nigra cikonio</i> | Cigogne noire | Black Stork |
| <i>Ciconia ciconia</i> | <i>Blanka cikonio</i> | Cigogne blanche | White Stork |
| <i>Leptoptilos crumeniferus</i> | <i>Afrika marabuo</i> | Marabout d'Afrique | Marabout Stork |
| THRESKIORNITHIDAE | TRESKIORNITEDOJ | | |
| <i>Plegadis falcinellus</i> | <i>Bruna ibiso</i> | Ibis falcinelle | Glossy Ibis |
| <i>Geronticus eremita</i> | <i>Kalva ibiso</i> | Ibis chauve | Bald Ibis |
| <i>Threskiornis aethiopicus</i> | <i>Sankta ibiso</i> | Ibis sacré | Sacred Ibis |
| <i>Platalea leucorodia</i> | <i>Blanka plataleo</i> | Spatule blanche | Eurasian Spoonbill |
| PHENICOPTERIDAE | FENIKOPTEREDOJ | | |
| <i>Phoenicopterus roseus</i> | <i>Roza flamengo</i> | Flamant rose | Greater Flamingo |
| <i>Phoenicopterus minor</i> | <i>Malgranda flamengo</i> | Flamant nain | Lesser Flamingo |
| ACCIPITRIDAE | AKCIPITREDOJ | | |
| <i>Pernis apivorus</i> | <i>Okcidenta vespobuteo</i> | Bondrée apivore | Honey-Buzzard |
| <i>Pernis ptilorhyncus</i> | <i>Orienta vespobuteo</i> | Bondrée orientale | Oriental Honey-Buzzard |
| <i>Elaonides forficatus</i> | <i>Hirundivosta milvo</i> | Milan à queue fourchue | Swallow-tailed Kite |
| <i>Elanus caeruleus</i> | <i>Nigraflugila milvo</i> | Elanion blanc | Black-shouldered Kite |
| <i>Milvus migrans</i> | <i>Nigra milvo</i> | Milan noir | Black Kite |
| <i>Milvus milvus</i> | <i>Ruĝa milvo</i> | Milan royal | Red Kite |
| <i>Haliaeetus vocifer</i> | <i>Afrika maraglo</i> | Pygargue vocifère | African Fish Eagle |
| <i>Haliaeetus leucorhynchus</i> | <i>Strivosta maraglo</i> | Pygargue de Pallas | Pallas's Fish Eagle |
| <i>Haliaeetus albicilla</i> | <i>Blankvosta maraglo</i> | Pygargue à queue blanche | White-tailed Eagle |
| <i>Haliaeetus leucocephalus</i> | <i>Blankkapa maraglo</i> | Pygargue à tête blanche | Bald Eagle |
| <i>Gypaetus barbatus</i> | <i>Ŝafgrifo</i> | Gypaète barbu | Lammergeier |
| <i>Neophron percnopterus</i> | <i>Kadavrogrifo</i> | Vautour percnoptère | Egyptian Vulture |
| <i>Necrosyrtes monachus</i> | <i>Kapuĉa grifo</i> | Vautour charognard | Hooded Vulture |
| <i>Gyps fulvus</i> | <i>Ansergrifo</i> | Vautour fauve | Griffon Vulture |
| <i>Gyps rueppellii</i> | <i>Nizogrifo</i> | Vautour de Rüppell | Rüppell's Vulture |
| <i>Torgos tracheliotus</i> | <i>Orelgrifo</i> | Vautour oricou | Lappet-faced Vulture |
| <i>Aegyptius monachus</i> | <i>Nigra grifo</i> | Vautour moine | Eurasian Black Vulture |
| <i>Circaetus gallicus</i> | <i>Komuna serpentaglo</i> | Circaète Jean-le-Blanc | Short-toed Eagle |
| <i>Terathopius ecaudatus</i> | <i>Senvosta serpentaglo</i> | Bateleur des savanes | Bateleur |
| <i>Circus aeruginosus</i> | <i>Marĉa cirkuo</i> | Busard des roseaux | Marsh Harrier |
| <i>Circus cyaneus</i> | <i>Blua cirkuo</i> | Busard Saint-Martin | Hen Harrier |
| <i>Circus macrourus</i> | <i>Stepcirkuo</i> | Busard pâle | Pallid Harrier |
| <i>Circus pygargus</i> | <i>Griza cirkuo</i> | Busard cendré | Montagu's Harrier |
| <i>Melierax metabates</i> | <i>Grizflugila kantacipitro</i> | Autour sombre | Dark Chanting Goshawk |
| <i>Micronisus gabar</i> | <i>Malgranda kantacipitro</i> | Autour gabar | Gabar Goshawk |
| <i>Accipiter gentilis</i> | <i>Norda akcipitro</i> | Autour des palombes | Northern Goshawk |
| <i>Accipiter nisus</i> | <i>Komuna nizo</i> | Epervier d'Europe | Eurasian Sparrowhawk |
| <i>Accipiter badius</i> | <i>Ŝikra nizo</i> | Epervier shikra | Shikra |
| <i>Accipiter brevipes</i> | <i>Orienta nizo</i> | Epervier à pieds courts | Levant Sparrowhawk |
| <i>Buteo buteo</i> | <i>Komuna buteo</i> | Buse variable | Common Buzzard |
| <i>Buteo rufinus</i> | <i>Aglobuteo</i> | Buse féroce | Long-legged Buzzard |
| <i>Buteo lagopus</i> | <i>Vilkrura buteo</i> | Buse pattue | Rough-legged Buzzard |

Listo 2011

| | | | |
|--------------------------------|---------------------------|-----------------------|---------------------------|
| <i>Aquila clanga</i> | <i>Granda kriaglo</i> | Aigle criard | Spotted Eagle |
| <i>Aquila pomarina</i> | <i>Malgranda kriaglo</i> | Aigle pomarin | Lesser Spotted Eagle |
| <i>Aquila pennata</i> | <i>Botaglo</i> | Aigle botté | Booted Eagle |
| <i>Aquila chrysaetos</i> | <i>Reĝa aglo</i> | Aigle royal | Golden Eagle |
| <i>Aquila verreauxii</i> | <i>Nigra aglo</i> | Aigle de Verreaux | Verreaux's Eagle |
| <i>Aquila fasciata</i> | <i>Nizaglo</i> | Aigle de Bonelli | Bonelli's Eagle |
| <i>Aquila nipalensis</i> | <i>Stepaglo</i> | Aigle des steppes | Steppe Eagle |
| <i>Aquila rapax</i> | <i>Rabema aglo</i> | Aigle ravisseur | Tawny Eagle |
| <i>Aquila heliaca</i> | <i>Imperia aglo</i> | Aigle impérial | Eastern Imperial Eagle |
| <i>Aquila adalberti</i> | <i>Iberia aglo</i> | Aigle ibérique | Spanish Imperial Eagle |
| PANDIONIDAE | PANDIONEDOJ | | |
| <i>Pandion haliaetus</i> | <i>Fiŝaglo</i> | Balbuzard pêcheur | Osprey |
| FALCONIDAE | FALKEDOJ | | |
| <i>Falco naumanni</i> | <i>Malgranda turfalko</i> | Faucon crécerellette | Lesser Kestrel |
| <i>Falco tinnunculus</i> | <i>Komuna turfalko</i> | Faucon crécerelle | Common Kestrel |
| <i>Falco sparverius</i> | <i>Amerika turfalko</i> | Crécerelle d'Amérique | American Kestrel |
| <i>Falco vespertinus</i> | <i>Ruĝpieda falko</i> | Faucon kobez | Red-footed Falcon |
| <i>Falco amurensis</i> | <i>Amura falko</i> | Faucon de l'Amour | Amur Falcon |
| <i>Falco columbarius</i> | <i>Kolombofalko</i> | Faucon émerillon | Merlin |
| <i>Falco subbuteo</i> | <i>Alaŭdfalko</i> | Faucon hobereau | Hobby |
| <i>Falco eleonorae</i> | <i>Kliĵfalko</i> | Faucon d'Éléonore | Eleonora's Falcon |
| <i>Falco concolor</i> | <i>Fulga falko</i> | Faucon concolore | Sooty Falcon |
| <i>Falco biarmicus</i> | <i>Balkana falko</i> | Faucon lanier | Lanner Falcon |
| <i>Falco cherrug</i> | <i>Tatara falko</i> | Faucon sacre | Saker Falcon |
| <i>Falco rusticolus</i> | <i>Ĉasfalko</i> | Faucon gerfaut | Gyr Falcon |
| <i>Falco peregrinus</i> | <i>Migra falko</i> | Faucon pèlerin | Peregrine Falcon |
| <i>Falco pelegrinoides</i> | <i>Berbera falko</i> | Faucon de Barbarie | Barbary Falcon |
| RALLIDAE | RALEDOJ | | |
| <i>Rallus aquaticus</i> | <i>Akvoralo</i> | Râle d'eau | Water Rail |
| <i>Porzana porzana</i> | <i>Makula porzano</i> | Marouette ponctuée | Spotted Crake |
| <i>Porzana carolina</i> | <i>Karolinia porzano</i> | Marouette de Caroline | Sora |
| <i>Porzana parva</i> | <i>Malgranda porzano</i> | Marouette poussin | Little Crake |
| <i>Porzana pusilla</i> | <i>Pigmea porzano</i> | Marouette de Baillon | Baillon's Crake |
| <i>Porzana marginalis</i> | <i>Striita porzano</i> | Marouette rayée | Striped Crake |
| <i>Crex crex</i> | <i>Grenkrekso</i> | Râle des genêts | Corn Crake |
| <i>Crex egregia</i> | <i>Afrika krekso</i> | Râle des prés | African Crake |
| <i>Gallinula chloropus</i> | <i>Verdkrura galinolo</i> | Gallinule poule-d'eau | Moorhen |
| <i>Gallinula angulata</i> | <i>Afrika galinolo</i> | Gallinule africaine | Lesser Moorhen |
| <i>Porphyrio alleni</i> | <i>Malgranda porfirio</i> | Talève d'Allen | Allen's Gallinule |
| <i>Porphyrio martinica</i> | <i>Amerika porfirio</i> | Talève violacée | American Purple Gallinule |
| <i>Porphyrio porphyrio</i> | <i>Purpura porfirio</i> | Talève sultane | Purple Swamp-hen |
| <i>Fulica atra</i> | <i>Komuna fuliko</i> | Foulque macroule | Common Coot |
| <i>Fulica americana</i> | <i>Amerika fuliko</i> | Foulque d'Amérique | American Coot |
| <i>Fulica cristata</i> | <i>Krestfuliko</i> | Foulque caronculée | Red-knobbed Coot |
| TURNICIDAE | TURNICEDOJ | | |
| <i>Turnix sylvaticus</i> | <i>Andaluzia turnico</i> | Turnix mugissant | Small Button-quail |
| GRUIDAE | GRUEDOJ | | |
| <i>Grus grus</i> | <i>Cindra gruo</i> | Grue cendrée | Common Crane |
| <i>Grus canadensis</i> | <i>Kanada gruo</i> | Grue du Canada | Sandhill Crane |
| <i>Grus leucogeranus</i> | <i>Blanka gruo</i> | Grue de Sibérie | Siberian White Crane |
| <i>Grus virgo</i> | <i>Fraŭlingruo</i> | Grue demoiselle | Demoiselle Crane |
| OTIDIDAE | OTITEDOJ | | |
| <i>Tetrax tetrax</i> | <i>Malgranda otido</i> | Outarde canepetière | Little Bustard |
| <i>Neotis nuba</i> | <i>Nubia otido</i> | Outarde nubienne | Nubian Bustard |
| <i>Chlamydotis undulata</i> | <i>Koluma otido</i> | Outarde houbara | Houbara Bustard |
| <i>Chlamydotis macqueenii</i> | <i>Orienta otido</i> | Outarde de Macqueen | Macqueen's Bustard |
| <i>Ardeotis arabs</i> | <i>Araba otido</i> | Outarde arabe | Arabian Bustard |
| <i>Otis tarda</i> | <i>Granda otido</i> | Outarde barbue | Great Bustard |
| ROSTRATULIDAE | ROSTRATULEDOJ | | |
| <i>Rostratula benghalensis</i> | <i>Azia buntgalinago</i> | Rhynchée peinte | Greater Painted-Snipe |

| | | | |
|--|---|--|---|
| <i>HAEMATOPODIDAE</i> <i>Haematopus ostralegus</i> <i>Haematopus meadewaldoi</i> | <i>HEMATOPEDOJ</i> <i>Komuna hematopo</i> <i>Kanaria hematopo</i> | Huïtrier pie Huïtrier des Canaries | Oystercatcher Canary Islands Oystercatcher |
| <i>RECURVIROSTRIDAE</i> <i>Himantopus himantopus</i> <i>Recurvirostra avocetta</i> | <i>REKURBIROSTREDOJ</i> <i>Komuna himantopo</i> <i>Blanknigra avoceto</i> | Échasse blanche Avocette élégante | Black-winged Stilt Avocet |
| <i>DROMADIDAE</i> <i>Dromas ardeola</i> | <i>DROMADEDOJ</i> <i>Krabpluvio</i> | Drome ardéole | Crab-plover |
| <i>BURHINIDAE</i> <i>Burhinus oedicnemus</i> <i>Burhinus senegalensis</i> | <i>BURINEDOJ</i> <i>Norda trielo</i> <i>Senegala trielo</i> | Édicnème criard Édicnème du Sénégal | Stone-curlew Senegal Thick-knee |
| <i>GLAREOLIDAE</i> <i>Pluvianus aegyptius</i> <i>Cursorius cursor</i> <i>Cursorius temminckii</i> <i>Glareola pratincola</i> <i>Glareola maldivarum</i> <i>Glareola nordmanni</i> | <i>GLAREOLEDOJ</i> <i>Krokodilgardulo</i> <i>Dezertkurulo</i> <i>Etiopia kurulo</i> <i>Kolumglareolo</i> <i>Orienta glareolo</i> <i>Stepglareolo</i> | Pluvian fluviatile Courvite isabelle Courvite de Temminck Glaréole à collier Glaréole orientale Glaréole à ailes noires | Egyptian Courser Cream-coloured Courser Temminck's Courser Collared Pratincole Oriental Pratincole Black-winged Pratincole |
| <i>CHARADRIIDAE</i> <i>Charadrius dubius</i> <i>Charadrius hiaticula</i> <i>Charadrius semipalmatus</i> <i>Charadrius vociferus</i> <i>Charadrius pecuarius</i> <i>Charadrius tricollaris</i> <i>Charadrius alexandrinus</i> <i>Charadrius mongolus</i> <i>Charadrius leschenaultii</i> <i>Charadrius asiaticus</i> <i>Charadrius veredus</i> <i>Charadrius morinellus</i> <i>Pluvialis dominica</i> <i>Pluvialis fulva</i> <i>Pluvialis apricaria</i> <i>Pluvialis squatarola</i> <i>Vanellus spinosus</i> <i>Vanellus tectus</i> <i>Vanellus indicus</i> <i>Vanellus gregarius</i> <i>Vanellus leucurus</i> <i>Vanellus vanellus</i> | <i>KARADRIEDOJ</i> <i>Malgranda pluvio</i> <i>Kolumpluvio</i> <i>Duonpalmpieda pluvio</i> <i>kripluvio</i> <i>Paštista pluvio</i> <i>Trizona pluvio</i> <i>Marborda pluvio</i> <i>Mongola pluvio</i> <i>Dezertpluvio</i> <i>Kaspia pluvio</i> <i>Orienta pluvio</i> <i>Morinelo</i> <i>Amerika orpluvio</i> <i>Siberia orpluvio</i> <i>Eŭropa orpluvio</i> <i>Arĝenta pluvio</i> <i>Spronflugila vanelo</i> <i>Nigrakapa vanelo</i> <i>Hinda vanelo</i> <i>Stepvanelo</i> <i>Blankvosta vanelo</i> <i>Tufvanelo</i> | Petit Gravelot Grand Gravelot Gravelot semipalmé Gravelot kildir Gravelot pâte Gravelot à triple collier Gravelot à collier interrompu Gravelot mongol Gravelot de Leschenault Pluvier asiatique Pluvier oriental Pluvier guignard Pluvier bronzé Pluvier fauve Pluvier doré Pluvier argenté Vanneau éperonné Vanneau à tête noire Vanneau indien Vanneau sociable Vanneau à queue blanche Vanneau huppé | Little Ringed Plover Ringed Plover Semipalmated Plover Killdeer Kittlitz's Plover Three-banded Plover Kentish Plover Lesser Sand Plover Greater Sand Plover Caspian Plover Oriental Plover Dotterel American Golden Plover Pacific Golden Plover European Golden Plover Grey Plover Spur-winged Plover Black-headed Plover Red-wattled Plover Sociable Plover White-tailed Plover Northern Lapwing |
| <i>SCOLOPACIDAE</i> <i>Calidris tenuirostris</i> <i>Calidris canutus</i> <i>Calidris alba</i> <i>Calidris pusilla</i> <i>Calidris mauri</i> <i>Calidris ruficollis</i> <i>Calidris minuta</i> <i>Calidris temminckii</i> <i>Calidris subminuta</i> <i>Calidris minutilla</i> <i>Calidris fuscicollis</i> <i>Calidris bairdii</i> <i>Calidris melanotos</i> <i>Calidris acuminata</i> <i>Calidris ferruginea</i> <i>Calidris himantopus</i> <i>Calidris maritima</i> <i>Calidris alpina</i> <i>Eurynorhynchus pygmeus</i> <i>Limicola falcinellus</i> | <i>SKOLOPEDOJ</i> <i>Grandega kalidro</i> <i>Granda kalidro</i> <i>Sablokalidro</i> <i>Pigmea kalidro</i> <i>Tundrokalidro</i> <i>Ruĝkola kalidro</i> <i>Malgranda kalidro</i> <i>Blankvosta kalidro</i> <i>Longfingra kalidro</i> <i>Nana kalidro</i> <i>Blankpuga kalidro</i> <i>Flavbrusta kalidro</i> <i>Strikalidro</i> <i>Pintvosta kalidro</i> <i>Rustkalidro</i> <i>Stilzokalidro</i> <i>Mara kalidro</i> <i>Bunta kalidro</i> <i>Kulerbeka kalidro</i> <i>Larĝbeka kalidro</i> | Bécasseau de l'Anadyr Bécasseau maubèche Bécasseau sanderling Bécasseau semipalmé Bécasseau d'Alaska Bécasseau à cou roux Bécasseau minute Bécasseau de Temminck Bécasseau à longs doigts Bécasseau minuscule Bécasseau de Bonaparte Bécasseau de Baird Bécasseau tacheté Bécasseau à queue pointue Bécasseau cocorli Bécasseau à échasses Bécasseau violet Bécasseau variable Bécasseau spatule Bécasseau falcinelle | Great Knot Red Knot Sanderling Semipalmated Sandpiper Western Sandpiper Red-necked Stint Little Stint Temminck's Stint Long-toed Stint Least sandpiper White-rumped Sandpiper Baird's Sandpiper Pectoral Sandpiper Sharp-tailed Sandpiper Curlew Sandpiper Stilt Sandpiper Purple Sandpiper Dunlin Spoon-billed sandpiper Broad-billed Sandpiper |

| | | | |
|------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|-------------------------|
| <i>Tryngites subruficollis</i> | <i>Stepkalidro</i> | Bécasseau rousset | Buff-breasted Sandpiper |
| <i>Philomachus pugnax</i> | <i>Duelbirdo</i> | Combattant varié | Ruff |
| <i>Lymnocyrtes minimus</i> | <i>Malgranda galinago</i> | Bécassine sourde | Jack Snipe |
| <i>Gallinago gallinago</i> | <i>Marĉa galinago</i> | Bécassine des marais | Common Snipe |
| <i>Gallinago delicata</i> | <i>Amerika galinago</i> | Bécassine de Wilson | Wilson's Snipe |
| <i>Gallinago media</i> | <i>Granda galinago</i> | Bécassine double | Great Snipe |
| <i>Gallinago stenura</i> | <i>Pintvosta galinago</i> | Bécassine à queue pointue | Pintail Snipe |
| <i>Gallinago mekala</i> | <i>Arbara galinago</i> | Bécassine de Swinhoe | Swinhoe's Snipe |
| <i>Limnodromus griseus</i> | <i>Mallongbeka limnodromo</i> | Bécassin à bec court | Short-billed Dowitcher |
| <i>Limnodromus scolopaceus</i> | <i>Longbeka limnodromo</i> | Bécassin à long bec | Long-billed Dowitcher |
| <i>Scolopax rusticola</i> | <i>Eŭrazia skolopo</i> | Bécasse des bois | Woodcock |
| <i>Limosa limosa</i> | <i>Nigravosta limozo</i> | Barge à queue noire | Black-tailed Godwit |
| <i>Limosa haemastica</i> | <i>Amerika limozo</i> | Barge hudsonienne | Hudsonian Godwit |
| <i>Limosa lapponica</i> | <i>Lapona limozo</i> | Barge rousse | Bar-tailed Godwit |
| <i>Numenius minutus</i> | <i>Pigma kurlo</i> | Courlis nain | Little Curlew |
| <i>Numenius borealis</i> | <i>Eskimokurlo</i> | Courlis esquimau | Eskimo Curlew |
| <i>Numenius phaeopus</i> | <i>Malgranda kurlo</i> | Courlis corlieu | Whimbrel |
| <i>Numenius tenuirostris</i> | <i>Maldikbeka kurlo</i> | Courlis à bec grêle | Slender-billed Curlew |
| <i>Numenius arquata</i> | <i>Granda kurlo</i> | Courlis cendré | Eurasian Curlew |
| <i>Bartramia longicauda</i> | <i>Longvosta tringo</i> | Bartramie des champs | Upland Sandpiper |
| <i>Tringa erythropus</i> | <i>Malhela tringo</i> | Chevalier arlequin | Spotted Redshank |
| <i>Tringa totanus</i> | <i>Ruĝkrura tringo</i> | Chevalier gambette | Common Redshank |
| <i>Tringa stagnatilis</i> | <i>Marĉotringo</i> | Chevalier stagnatile | Marsh Sandpiper |
| <i>Tringa nebularia</i> | <i>Griza tringo</i> | Chevalier aboyeur | Greenshank |
| <i>Tringa melanoleuca</i> | <i>Granda tringo</i> | Chevalier criard | Greater Yellowlegs |
| <i>Tringa flavipes</i> | <i>Flavkrura tringo</i> | Chevalier à pattes jaunes | Lesser Yellowlegs |
| <i>Tringa solitaria</i> | <i>Solema tringo</i> | Chevalier solitaire | Solitary Sandpiper |
| <i>Tringa ochropus</i> | <i>Blankpuga tringo</i> | Chevalier culblanc | Green Sandpiper |
| <i>Tringa glareola</i> | <i>Brovtringo</i> | Chevalier sylvain | Wood Sandpiper |
| <i>Xenus cinereus</i> | <i>Tereka tringo</i> | Chevalier bargette | Terek Sandpiper |
| <i>Actitis hypoleucos</i> | <i>Blankventra tringo</i> | Chevalier guignette | Common Sandpiper |
| <i>Actitis macularia</i> | <i>Makula tringo</i> | Chevalier grivelé | Spotted Sandpiper |
| <i>Heteroscelus brevipes</i> | <i>Mallongkrura tringo</i> | Chevalier de Sibérie | Grey-tailed Tattler |
| <i>Catoptrophorus semipalmatus</i> | <i>Ŝimtringo</i> | Chevalier semipalmé | Willet |
| <i>Arenaria interpres</i> | <i>Bunta ŝtonturnulo</i> | Tournepie à collier | Turnstone |
| <i>Phalaropus tricolor</i> | <i>Trikolora falaropo</i> | Phalarope de Wilson | Wilson's Phalarope |
| <i>Phalaropus lobatus</i> | <i>Maldikbeka falaropo</i> | Phalarope à bec étroit | Red-necked Phalarope |
| <i>Phalaropus fulicarius</i> | <i>Dikbeka falaropo</i> | Phalarope à bec large | Grey Phalarope |
| STERCORARIIDAE | STERKORARIEDOJ | | |
| <i>Stercorarius pomarinus</i> | <i>Larĝvosta rabmevo</i> | Labbe pomarin | Pomarine Skua |
| <i>Stercorarius parasiticus</i> | <i>Parazita rabmevo</i> | Labbe parasite | Arctic Skua |
| <i>Stercorarius longicaudus</i> | <i>Longvosta rabmevo</i> | Labbe à longue queue | Long-tailed Skua |
| <i>Stercorarius skua</i> | <i>Granda rabmevo</i> | Grand Labbe | Great Skua |
| <i>Stercorarius maccormicki</i> | <i>Sudpolusa rabmevo</i> | Labbe de McCormick | South Polar Skua |
| LARIDAE | LAREDOJ | | |
| <i>Larus hemprichii</i> | <i>Fulga mevo</i> | Goéland de Hemprich | Sooty Gull |
| <i>Larus leucophthalmus</i> | <i>Blankokula mevo</i> | Goéland à iris blanc | White-eyed Gull |
| <i>Larus ichthyaetus</i> | <i>Fiŝmevo</i> | Goéland ichthyaète | Great Black-headed Gull |
| <i>Larus melanocephalus</i> | <i>Nigrakapa mevo</i> | Mouette mélanocéphale | Mediterranean Gull |
| <i>Larus relictus</i> | <i>Relikva mevo</i> | Mouette relique | Relict gull |
| <i>Larus atricilla</i> | <i>Amerika ridmevo</i> | Mouette atricille | Laughing Gull |
| <i>Larus pipixcan</i> | <i>Prerio mevo</i> | Mouette de Franklin | Franklin's Gull |
| <i>Larus minutus</i> | <i>Pigma mevo</i> | Mouette pygmée | Little Gull |
| <i>Larus sabini</i> | <i>Forkvosta mevo</i> | Mouette de Sabine | Sabine's Gull |
| <i>Larus philadelphia</i> | <i>Kanada mevo</i> | Mouette de Bonaparte | Bonaparte's Gull |
| <i>Larus ridibundus</i> | <i>Komuna ridmevo</i> | Mouette rieuse | Black-headed Gull |
| <i>Larus brunnicephalus</i> | <i>Brunkapa mevo</i> | Mouette du Tibet | Brown-headed Gull |
| <i>Larus cirrocephalus</i> | <i>Grizkapa mevo</i> | Mouette à tête grise | Grey-headed Gull |
| <i>Larus genei</i> | <i>Maldikbeka mevo</i> | Goéland railleur | Slender-billed Gull |
| <i>Larus audouinii</i> | <i>Koralmevo</i> | Goéland d'Audouin | Audouin's Gull |
| <i>Larus delawarensis</i> | <i>Ringobeka mevo</i> | Goéland à bec cerclé | Ring-billed Gull |
| <i>Larus canus</i> | <i>Griza mevo</i> | Goéland cendré | Common Gull |
| <i>Larus heuglini</i> | <i>Siberia mevo</i> | Goéland de Sibérie | Heuglin's gull |
| <i>Larus dominicanus</i> | <i>Dominikana mevo</i> | Goéland dominicain | Kelp Gull |
| <i>Larus armenicus</i> | <i>Armenia arĝentmevo</i> | Goéland d'Arménie | Armenian Gull |
| <i>Larus michahellis</i> | <i>Flavkrura arĝentmevo</i> | Goéland leucophée | Yellow-legged Gull |

| | | | |
|----------------------------------|-----------------------------|--------------------------|-----------------------------|
| <i>Larus marinus</i> | <i>Nigramantela mevo</i> | Goéland marin | Great Black-backed Gull |
| <i>Larus fuscus</i> | <i>Malhela mevo</i> | Goéland brun | Lesser Black-backed Gull |
| <i>Larus argentatus</i> | <i>Komuna argéntmevo</i> | Goéland argenté | Herring Gull |
| <i>Larus cachinnans</i> | <i>Kaspia argéntmevo</i> | Goéland pontique | Caspian Gull |
| <i>Larus smithsonianus</i> | <i>Amerika argéntmevo</i> | Goéland d'Amérique | American Herring Gull |
| <i>Larus glaucescens</i> | <i>Glaukflugila mevo</i> | Goéland à ailes grises | Glaucous-winged Gull |
| <i>Larus hyperboreus</i> | <i>Glacimevo</i> | Goéland bourgmestre | Glaucous Gull |
| <i>Larus thayeri</i> | <i>Eskimomevo</i> | Goéland de Thayer | Thayer's Gull |
| <i>Larus glaucoides</i> | <i>Blankflugila mevo</i> | Goéland à ailes blanches | Iceland Gull |
| <i>Rhodostethia rosea</i> | <i>Rozmevo</i> | Mouette de Ross | Ross's Gull |
| <i>Rissa tridactyla</i> | <i>Trifingra mevo</i> | Mouette tridactyle | Kittiwake |
| <i>Pagophila eburnea</i> | <i>Eburmevo</i> | Mouette blanche | Ivory Gull |
| STERNIDAE | ŜTERNEDOJ | | |
| <i>Anous stolidus</i> | <i>Bruna ŝterno</i> | Noddi brun | Brown Noddy |
| <i>Anous minutus</i> | <i>Stulta ŝterno</i> | Noddi noir | Black Noddy |
| <i>Onychoprion aleutica</i> | <i>Aleuta ŝterno</i> | Sterne des Aléoutiennes | Aleutian Tern |
| <i>Onychoprion fuscata</i> | <i>Fulga ŝterno</i> | Sterne fuligineuse | Sooty Tern |
| <i>Onychoprion anaethetus</i> | <i>Bridŝterno</i> | Sterne bridée | Bridled Tern |
| <i>Sternula albifrons</i> | <i>Malgranda ŝterno</i> | Sterne naine | Little Tern |
| <i>Sternula saundersi</i> | <i>Orienta ŝterno</i> | Sterne de Saunders | Saunders's Tern |
| <i>Gelochelidon nilotica</i> | <i>Mevbeka ŝterno</i> | Sterne hansel | Gull-billed Tern |
| <i>Hydroprogne caspia</i> | <i>Rabŝterno</i> | Sterne caspienne | Caspian Tern |
| <i>Chlidonias hybrida</i> | <i>Vilvanga ŝterno</i> | Guifette moustac | Whiskered Tern |
| <i>Chlidonias niger</i> | <i>Nigra ŝterno</i> | Guifette noire | Black Tern |
| <i>Chlidonias leucopterus</i> | <i>Blankflugila ŝterno</i> | Guifette leucoptère | White-winged Black Tern |
| <i>Sterna sandvicensis</i> | <i>Blanka ŝterno</i> | Sterne caugek | Sandwich Tern |
| <i>Sterna elegans</i> | <i>Eleganta ŝterno</i> | Sterne élégante | Elegant Tern |
| <i>Sterna maxima</i> | <i>Reĝa ŝterno</i> | Sterne royale | Royal Tern |
| <i>Sterna bergii</i> | <i>Tufŝterno</i> | Sterne huppée | Crested Tern |
| <i>Sterna bengalensis</i> | <i>Bengala ŝterno</i> | Sterne voyageuse | Lesser Crested Tern |
| <i>Sterna forsteri</i> | <i>Marĉa ŝterno</i> | Sterne de Forster | Forster's Tern |
| <i>Sterna hirundo</i> | <i>Hirunda ŝterno</i> | Sterne pierregarin | Common Tern |
| <i>Sterna paradisaea</i> | <i>Arkta ŝterno</i> | Sterne arctique | Arctic Tern |
| <i>Sterna repressa</i> | <i>Blankvanga ŝterno</i> | Sterne à joues blanches | White-cheeked Tern |
| <i>Sterna dougallii</i> | <i>Roza ŝterno</i> | Sterne de Dougall | Roseate Tern |
| RYNCHOPIDAE | RINKOPEDOJ | | |
| <i>Rynchops flavirostris</i> | <i>Tondilbekulo</i> | Bec-en-ciseaux d'Afrique | African Skimmer |
| ALCIDAE | AŬKEDOJ | | |
| <i>Uria aalge</i> | <i>Longbeka urio</i> | Guillemot de Troïl | Common Guillemot |
| <i>Uria lomvia</i> | <i>Dikbeka urio</i> | Guillemot de Brünnich | Brünnich's Guillemot |
| <i>Alca torda</i> | <i>Komuna aŭko</i> | Pingouin torda | Razorbill |
| <i>Cepphus grylle</i> | <i>Nigra urio</i> | Guillemot à miroir | Black Guillemot |
| <i>Brachyramphus marmoratus</i> | <i>Marmora urio</i> | Guillemot marbré | Long-billed Murrelet |
| <i>Alle alle</i> | <i>Malgranda aŭko</i> | Mergule nain | Little Auk |
| <i>Aethia cristatella</i> | <i>Tufaŭko</i> | Starique cristatelle | Crested Auklet |
| <i>Aethia psittacula</i> | <i>Papaga aŭko</i> | Starique perroquet | Parakeet Auklet |
| <i>Synthliboramphus antiquus</i> | <i>Argenta aŭko</i> | Guillemot à cou blanc | Ancient Murrelet |
| <i>Fratercula arctica</i> | <i>Atlantika fraterkulo</i> | Macareux moine | Puffin |
| <i>Lunda cirrhata</i> | <i>Tufa fraterkulo</i> | Macareux huppé | Tufted Puffin |
| PTEROCLIDIDAE | PTEROKLEDOJ | | |
| <i>Pterocles lichtensteinii</i> | <i>Ondeta stepkoko</i> | Ganga de Lichtenstein | Lichtenstein's Sandgrouse |
| <i>Pterocles coronatus</i> | <i>Kronita stepkoko</i> | Ganga couronné | Crowned Sandgrouse |
| <i>Pterocles senegallus</i> | <i>Senegala stepkoko</i> | Ganga tacheté | Spotted Sandgrouse |
| <i>Pterocles exustus</i> | <i>Brunventra stepkoko</i> | Ganga à ventre brun | Chestnut-bellied Sandgrouse |
| <i>Pterocles orientalis</i> | <i>Nigraventra stepkoko</i> | Ganga unibande | Black-bellied Sandgrouse |
| <i>Pterocles alchata</i> | <i>Blankventra stepkoko</i> | Ganga cata | Pin-tailed Sandgrouse |
| <i>Syrrhaptes paradoxus</i> | <i>Paradoksa stepkoko</i> | Syrrhapte paradoxal | Pallas's Sandgrouse |
| COLUMBIDAE | KOLOMBEDOJ | | |
| <i>Columba livia</i> | <i>Rokkolombo</i> | Pigeon biset | Rock Pigeon |
| <i>Columba oenas</i> | <i>Trukolombo</i> | Pigeon colombin | Stock Pigeon |
| <i>Columba eversmanni</i> | <i>Flavokula kolombo</i> | Pigeon d'Eversmann | Yellow-eyed Stock Dove |
| <i>Columba palumbus</i> | <i>Ringokolombo</i> | Pigeon ramier | Wood Pigeon |

Listo 2011

| | | | |
|----------------------------------|-----------------------------|----------------------------|---------------------------|
| <i>Columba trocaz</i> | <i>Madejra kolombo</i> | Pigeon trocaz | Trocaz Pigeon |
| <i>Columba bollii</i> | <i>Kanaria kolombo</i> | Pigeon de Bolle | Bolle's Pigeon |
| <i>Columba junoniae</i> | <i>Laürkolombo</i> | Pigeon des lauriers | Laurel Pigeon |
| <i>Streptopelia roseogrisea</i> | <i>Rozgriza turto</i> | Tourterelle rieuse | African Collared Dove |
| <i>Streptopelia decaocto</i> | <i>Turka turto</i> | Tourterelle turque | Collared Dove |
| <i>Streptopelia turtur</i> | <i>Okcidenta turto</i> | Tourterelle des bois | Turtle Dove |
| <i>Streptopelia orientalis</i> | <i>Orienta turto</i> | Tourterelle orientale | Oriental Turtle Dove |
| <i>Streptopelia senegalensis</i> | <i>Palmturto</i> | Tourterelle maillée | Laughing Dove |
| <i>Oena capensis</i> | <i>Maskturto</i> | Tourterelle masquée | Namaqua Dove |
| <i>Zenaida macroura</i> | <i>Plorturto</i> | Tourterelle triste | Mourning Dove |
| PSITTACIDAE | PSITAKEDOJ | | |
| <i>Psittacula krameri</i> | <i>Kolumpsitaketo</i> | Perruche à collier | Rose-ringed Parakeet |
| <i>Agapornis fischeri</i> | <i>Amanta psitaketo</i> | Inséparable de Fischer | Fischer's Lovebird |
| <i>Nandayus nenday</i> | <i>Nigrakapa konuro</i> | Conure nanday | Nanday Parakeet |
| <i>Myiopsitta monachus</i> | <i>Monahkonuro</i> | Conure veuve | Monk Parakeet |
| CUCULIDAE | KUKOLEDOJ | | |
| <i>Clamator jacobinus</i> | <i>Jakobena kukolo</i> | Coucou jacobin | Jacobin Cuckoo |
| <i>Clamator glandarius</i> | <i>Tufkukolo</i> | Coucou geai | Great Spotted Cuckoo |
| <i>Chrysococcyx caprius</i> | <i>Orkukolo</i> | Coucou didric | Didric Cuckoo |
| <i>Cuculus canorus</i> | <i>Griza kukolo</i> | Coucou gris | Common Cuckoo |
| <i>Cuculus saturatus</i> | <i>Orienta kukolo</i> | Coucou oriental | Oriental Cuckoo |
| <i>Coccyzus erythrophthalmus</i> | <i>Nigrabeka kukolo</i> | Coulicou à bec noir | Black-billed Cuckoo |
| <i>Coccyzus americanus</i> | <i>Flavbeka kukolo</i> | Coulicou à bec jaune | Yellow-billed Cuckoo |
| <i>Centropus senegalensis</i> | <i>Senegala spronkukolo</i> | Coucal du Sénégal | Senegal Coucal |
| TYTONIDAE | | | |
| <i>Tyto alba</i> | <i>Blanka turstrigo</i> | Effraie des clochers | Barn Owl |
| STRIGIDAE | STRIGEDOJ | | |
| <i>Otus brucei</i> | <i>Stria orelstrigo</i> | Petit-duc de Bruce | Striated Scops Owl |
| <i>Otus scops</i> | <i>Malgranda orelstrigo</i> | Petit-duc scops | Eurasian Scops Owl |
| <i>Bubo scandiacus</i> | <i>negostrigo</i> | Harfang des neiges | Snowy Owl |
| <i>Bubo bubo</i> | <i>Eŭrazia gufo</i> | Grand-duc d'Europe | Eagle Owl |
| <i>Bubo zeylonensis</i> | <i>Bruna fiŝgufo</i> | Kétoupa brun | Brown Fish Owl |
| <i>Surnia ulula</i> | <i>Nizostrigo</i> | Chouette épervière | Hawk Owl |
| <i>Glaucidium passerinum</i> | <i>Paserstrigo</i> | Chevêchette d'Europe | Pygmy Owl |
| <i>Athene noctua</i> | <i>Atena noktuo</i> | Chevêche d'Athéna | Little Owl |
| <i>Strix aluco</i> | <i>Arbarstrigo</i> | Chouette hulotte | Tawny Owl |
| <i>Strix butleri</i> | <i>Rokstrigo</i> | Chouette de Butler | Hume's Owl |
| <i>Strix uralensis</i> | <i>Uralstrigo</i> | Chouette de l'Oural | Ural Owl |
| <i>Strix nebulosa</i> | <i>Lapona strigo</i> | Chouette lapone | Great Grey Owl |
| <i>Asio otus</i> | <i>Longorela orelstrigo</i> | Hibou moyen-duc | Long-eared Owl |
| <i>Asio flammeus</i> | <i>Marçorelstrigo</i> | Hibou des marais | Short-eared Owl |
| <i>Asio capensis</i> | <i>Afrika orelstrigo</i> | Hibou du Cap | Marsh Owl |
| <i>Aegolius funereus</i> | <i>Funebra strigo</i> | Chouette de Tengmalm | Tengmalm's Owl |
| CAPRIMULGIDAE | KAPRIMULGEDOJ | | |
| <i>Caprimulgus nubicus</i> | <i>Nubia kaprimulgo</i> | Engoulevent de Nubie | Nubian Nightjar |
| <i>Caprimulgus europaeus</i> | <i>Eŭropa kaprimulgo</i> | Engoulevent d'Europe | European Nightjar |
| <i>Caprimulgus ruficollis</i> | <i>Ruĝkola kaprimulgo</i> | Engoulevent à collier roux | Red-necked Nightjar |
| <i>Caprimulgus aegyptius</i> | <i>Egipta kaprimulgo</i> | Engoulevent du désert | Egyptian Nightjar |
| <i>Chordeiles minor</i> | <i>Amerika kaprimulgo</i> | Engoulevent d'Amérique | Common Nighthawk |
| APODIDAE | APUSEDODJ | | |
| <i>Hirundapus caudacutus</i> | <i>Dornvosta apuso</i> | Martinet épineux | White-throated Needletail |
| <i>Chaetura pelagica</i> | <i>Kamentuba apuso</i> | Martinet ramoneur | Chimney Swift |
| <i>Apus alexandri</i> | <i>Kaboverda apuso</i> | Martinet du Cap-Vert | Cape Verde Swift |
| <i>Apus unicolor</i> | <i>Unukolora apuso</i> | Martinet unicolore | Plain Swift |
| <i>Apus apus</i> | <i>Nigra apuso</i> | Martinet noir | Common Swift |
| <i>Apus pallidus</i> | <i>Pala apuso</i> | Martinet pâle | Pallid Swift |
| <i>Apus melba</i> | <i>Blankventra apuso</i> | Martinet à ventre blanc | Alpine Swift |
| <i>Apus pacificus</i> | <i>Pacifika apuso</i> | Martinet de Sibérie | Pacific Swift |
| <i>Apus caffer</i> | <i>kaŝra apuso</i> | Martinet cafre | White-rumped Swift |
| <i>Apus affinis</i> | <i>Blankpuga apuso</i> | Martinet des maisons | Little Swift |

| | | | |
|-----------------------------------|------------------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| <i>Cypsiurus parvus</i> | <i>Afrika palmapuso</i> | Martinet des palmes | African Palm Swift |
| COLIIDAE | KOLIEDOJ | | |
| <i>Urocolius macrourus</i> | <i>Blunika musbirdo</i> | Coliou huppé | Blue-naped Mousebird |
| ALCEDINIDAE | ALCEDEDOJ | | |
| <i>Halcyon smyrnensis</i> | <i>Blankbrusta alciono</i> | Martin-chasseur de Smyrne | White-breasted Kingfisher |
| <i>Halcyon leucocephala</i> | <i>Grizkapa alciono</i> | Martin-chasseur à tête grise | Grey-headed Kingfisher |
| <i>Alcedo atthis</i> | <i>Rivera alciono</i> | Martin-pêcheur d'Europe | Common Kingfisher |
| <i>Ceryle rudis</i> | <i>Blanknigra alciono</i> | Martin-pêcheur pie | Pied Kingfisher |
| <i>Ceryle alcyon</i> | <i>Kolumalciono</i> | Martin-pêcheur d'Amérique | Belted Kingfisher |
| MEROPIDAE | MEROPEDOJ | | |
| <i>Merops orientalis</i> | <i>Etaverda abelmanĝulo</i> | Guêpier d'Orient | Little Green Bee-eater |
| <i>Merops persicus</i> | <i>Persa abelmanĝulo</i> | Guêpier de Perse | Blue-cheeked Bee-eater |
| <i>Merops apiaster</i> | <i>Eŭropa abelmanĝulo</i> | Guêpier d'Europe | European Bee-eater |
| CORACIIDAE | KORACIEDOJ | | |
| <i>Coracias garrulus</i> | <i>Eŭropa koracio</i> | Rollier d'Europe | European Roller |
| <i>Coracias abyssinicus</i> | <i>Abisena koracio</i> | Rollier d'Abyssinie | Abyssinian Roller |
| <i>Coracias benghalensis</i> | <i>Hinda koracio</i> | Rollier indien | Indian Roller |
| <i>Eurystomus glaucurus</i> | <i>Larĝbeka koracio</i> | Rolle violet | Broad-billed Roller |
| UPUPIDAE | UPUPEDOJ | | |
| <i>Upupa epops</i> | <i>Komuna upupo</i> | Huppe fasciée | Hoopoe |
| PICIDAE | PEGEDOJ | | |
| <i>Jynx torquilla</i> | <i>Eŭrazia koltordulo</i> | Torcol fourmilier | Wryneck |
| <i>Colaptes auratus</i> | <i>Orpego</i> | Pic flamboyant | Northern Flicker |
| <i>Picus canus</i> | <i>Griza pego</i> | Pic cendré | Grey-headed Woodpecker |
| <i>Picus viridis</i> | <i>Verda pego</i> | Pic vert | Green Woodpecker |
| <i>Picus vaillantii</i> | <i>Magreba pego</i> | Pic de Levaillant | Levaillant's Green Woodpecker |
| <i>Dryocopus martius</i> | <i>Nigra pego</i> | Pic noir | Black Woodpecker |
| <i>Sphyrapicus varius</i> | <i>Flavaventra pego</i> | Pic maculé | Yellow-bellied Sapsucker |
| <i>Dendrocopos major</i> | <i>Granda buntpego</i> | Pic épeiche | Great Spotted Woodpecker |
| <i>Dendrocopos syriacus</i> | <i>Siria buntpego</i> | Pic syriaque | Syrian Woodpecker |
| <i>Dendrocopos medius</i> | <i>Mezgranda buntpego</i> | Pic mar | Middle Spotted Woodpecker |
| <i>Dendrocopos leucotos</i> | <i>Blankdorsa buntpego</i> | Pic à dos blanc | White-backed Woodpecker |
| <i>Dendrocopos minor</i> | <i>Malgranda buntpego</i> | Pic épeichette | Lesser Spotted Woodpecker |
| <i>Picoides tridactylus</i> | <i>Trifingra buntpego</i> | Pic tridactyle | Three-toed Woodpecker |
| TYRANNIDAE | TIRANEDOJ | | |
| <i>Empidonax virescens</i> | <i>Verda tiranmuškaptulo</i> | Moucherolle vert | Acadian Flycatcher |
| <i>Empidonax alnorum</i> | <i>Alna tiranmuškaptulo</i> | Moucherolle des aulnes | Alder Flycatcher |
| <i>Empidonax minimus</i> | <i>Plejeta tiranmuškaptulo</i> | Moucherolle tchébec | Least Flycatcher |
| <i>Sayornis phoebe</i> | <i>Blankventra tiranmuškaptulo</i> | Moucherolle phébi | Eastern Phoebe |
| ALAUDIDAE | ALAŬDEDOJ | | |
| <i>Mirafra cordofanica</i> | <i>Ora alaŭdo</i> | Alouette de Kordofan | Kordofan Bush-lark |
| <i>Eremopterix signatus</i> | <i>Kaŝtankapa alaŭdo</i> | Moinelette d'Oustalet | Chestnut-headed Sparrow-lark |
| <i>Eremopterix nigriceps</i> | <i>Nigraverta alaŭdo</i> | Moinelette à front blanc | Black-crowned Sparrow-lark |
| <i>Eremalauda dunni</i> | <i>Stria dezertalaŭdo</i> | Alouette de Dunn | Dunn's lark |
| <i>Ammomanes cinctura</i> | <i>Malgranda dezertalaŭdo</i> | Ammomane élégante | Bar-tailed Desert lark |
| <i>Ammomanes deserti</i> | <i>Rokdezertalaŭdo</i> | Ammomane isabelline | Desert lark |
| <i>Alaemon alaudipes</i> | <i>Rubanda alaŭdo</i> | Sirli du désert | Hoopoe Lark |
| <i>Chersophilus duponti</i> | <i>Brovalaŭdo</i> | Sirli de Dupont | Dupont's Lark |
| <i>Rhamphocoris clotbey</i> | <i>Dikbeka alaŭdo</i> | Alouette de Clotbey | Thick-billed Lark |
| <i>Melanocorypha calandra</i> | <i>Kalandra stepalaŭdo</i> | Alouette calandre | Calandra Lark |
| <i>Melanocorypha bimaculata</i> | <i>Malgranda stepalaŭdo</i> | Alouette monticole | Bimaculated Lark |
| <i>Melanocorypha leucoptera</i> | <i>Blankflugila stepalaŭdo</i> | Alouette leucoptère | White-winged Lark |
| <i>Melanocorypha yeltoniensis</i> | <i>Nigra stepalaŭdo</i> | Alouette nègre | Black Lark |
| <i>Calandrella brachydactyla</i> | <i>Mallongfingra alaŭdo</i> | Alouette calandrelle | Short-toed Lark |
| <i>Calandrella acutirostris</i> | <i>Maldikbeka alaŭdo</i> | Alouette de Hume | Hume's Lark |
| <i>Calandrella rufescens</i> | <i>Malgranda alaŭdo</i> | Alouette pispollette | Lesser Short-toed Lark |
| <i>Galerida cristata</i> | <i>Komuna tufalaŭdo</i> | Cochevis huppé | Crested Lark |
| <i>Galerida theklae</i> | <i>Mallongbeka tufalaŭdo</i> | Cochevis de Thékla | Thekla Lark |
| <i>Lullula arborea</i> | <i>arbalaŭdo</i> | Alouette lulu | Wood Lark |

| | | | |
|---------------------------------|------------------------------|-----------------------------|-------------------------|
| <i>Alauda arvensis</i> | <i>Kampalaüdo</i> | Alouette des champs | Sky Lark |
| <i>Alauda gulgula</i> | <i>Orienta alaüdo</i> | Alouette gulgule | Oriental Lark |
| <i>Alauda razae</i> | <i>Kaboverda alaüdo</i> | Alouette de Razo | Razo Lark |
| <i>Eremophila alpestris</i> | <i>Komuna kornalaüdo</i> | Alouette haussecol | Shore Lark |
| <i>Eremophila bilopha</i> | <i>Dezerta kornalaüdo</i> | Alouette bilophe | Temminck's Shore Lark |
| HIRUNDINIDAE | HIRUNDEDOJ | | |
| <i>Riparia cincta</i> | <i>Rubanda bordhirundo</i> | Hirondelle à collier | Banded Martin |
| <i>Riparia paludicola</i> | <i>Brungorğa bordhirundo</i> | Hirondelle paludicole | Plain Martin |
| <i>Riparia riparia</i> | <i>Komuna bordhirundo</i> | Hirondelle de rivage | Sand Martin |
| <i>Tachycineta bicolor</i> | <i>Dukolora hirundo</i> | Hirondelle bicolore | Tree Swallow |
| <i>Progne subis</i> | <i>Purpura hirundo</i> | Hirondelle noire | Purple Martin |
| <i>Ptyonoprogne rupestris</i> | <i>Komuna rokhirundo</i> | Hirondelle de rochers | Crag Martin |
| <i>Ptyonoprogne fuligula</i> | <i>Pala rokhirundo</i> | Hirondelle isabelline | Rock Martin |
| <i>Hirundo rustica</i> | <i>Kamphirundo</i> | Hirondelle rustique | Barn Swallow |
| <i>Hirundo aethiopica</i> | <i>Etiopia hirundo</i> | Hirondelle d'Éthiopie | Ethiopian Swallow |
| <i>Delichon urbicum</i> | <i>Murhirundo</i> | Hirondelle de fenêtre | House Martin |
| <i>Cecropis daurica</i> | <i>Ruğpuga hirundo</i> | Hirondelle rousseline | Red-rumped Swallow |
| <i>Petrochelidon pyrrhonota</i> | <i>Klifhirundo</i> | Hirondelle à front blanc | Cliff Swallow |
| MOTACILLIDAE | MOTACILEDODJ | | |
| <i>Anthus richardi</i> | <i>Granda pipio</i> | Pipit de Richard | Richard's Pipit |
| <i>Anthus godlewskii</i> | <i>Stepopipio</i> | Pipit de Godlewski | Blyth's Pipit |
| <i>Anthus campestris</i> | <i>Sablopipio</i> | Pipit rousseline | Tawny Pipit |
| <i>Anthus berthelotii</i> | <i>Kanaria pipio</i> | Pipit de Berthelot | Berthelot's Pipit |
| <i>Anthus similis</i> | <i>Longbeka pipio</i> | Pipit à long bec | Long-billed Pipit |
| <i>Anthus hodgsoni</i> | <i>Hinda pipio</i> | Pipit à dos olive | Olive-backed Pipit |
| <i>Anthus trivialis</i> | <i>Arbopipio</i> | Pipit des arbres | Tree Pipit |
| <i>Anthus gustavi</i> | <i>Tundra pipio</i> | Pipit de la Petchora | Pechora Pipit |
| <i>Anthus pratensis</i> | <i>Herbeja pipio</i> | Pipit farlouse | Meadow Pipit |
| <i>Anthus cervinus</i> | <i>Ruğgorğa pipio</i> | Pipit à gorge rousse | Red-throated Pipit |
| <i>Anthus spinoletta</i> | <i>Akvopipio</i> | Pipit spioncelle | Water Pipit |
| <i>Anthus rubescens</i> | <i>Amerika pipio</i> | Pipit farlousane | Buff-bellied Pipit |
| <i>Anthus petrosus</i> | <i>Marborda pipio</i> | Pipit maritime | Rock Pipit |
| <i>Motacilla flava</i> | <i>Flava motacilo</i> | Bergeronnette printanière | Yellow Wagtail |
| <i>Motacilla citreola</i> | <i>Citrona motacilo</i> | Bergeronnette citrine | Citrine Wagtail |
| <i>Motacilla cinerea</i> | <i>Montara motacilo</i> | Bergeronnette des ruisseaux | Grey Wagtail |
| <i>Motacilla alba</i> | <i>Griza motacilo</i> | Bergeronnette grise | White Wagtail |
| <i>Motacilla aguimp</i> | <i>Afrika motacilo</i> | Bergeronnette pie | African Pied Wagtail |
| <i>Dendronanthus indicus</i> | <i>Arbara motacilo</i> | Bergeronnette de forêt | Forest wagtail |
| PYCNONOTIDAE | PIKNONOTEDOJ | | |
| <i>Pycnonotus leucogenys</i> | <i>Blankvanga bulbulo</i> | Bulbul à joues blanches | White-cheeked Bulbul |
| <i>Pycnonotus xanthopygos</i> | <i>Araba bulbulo</i> | Bulbul d'Arabie | White-spectacled Bulbul |
| <i>Pycnonotus barbatus</i> | <i>Ġardena bulbulo</i> | Bulbul des jardins | Common Bulbul |
| <i>Pycnonotus cafer</i> | <i>Ruğventra bulbulo</i> | Bulbul à ventre rouge | Red-vented Bulbul |
| BOMBYCILLIDAE | BOMBICILEDODJ | | |
| <i>Bombycilla garrulus</i> | <i>Komuna bombicilo</i> | Jaseur boréal | Waxwing |
| <i>Bombycilla cedrorum</i> | <i>Cedra bombicilo</i> | Jaseur d'Amérique | Cedar Waxwing |
| <i>Hypocolius ampelinus</i> | <i>Griza hipokolio</i> | Hypocolius gris | Grey Hypocolius |
| CINCLIDAE | CINKLEDOJ | | |
| <i>Cinclus cinclus</i> | <i>Eüropa cinklo</i> | Cincle plongeur | Dipper |
| TROGLODYTIDAE | TROGLODITEDODJ | | |
| <i>Troglodytes troglodytes</i> | <i>Norda troglodito</i> | Troglodyte mignon | Wren |
| MIMIDAE | MIMEDOJ | | |
| <i>Mimus polyglottos</i> | <i>Norda mokbirdo</i> | Moqueur polyglotte | Northern Mockingbird |
| <i>Toxostoma rufum</i> | <i>Rufa mokbirdo</i> | Moqueur roux | Brown Thrasher |
| <i>Dumetella carolinensis</i> | <i>Griza karbirdo</i> | Moqueur chat | Grey Catbird |
| PRUNELLIDAE | PRONELEDOJ | | |
| <i>Prunella modularis</i> | <i>Eüropa pronelo</i> | Accenteur mouchet | Dunnock |
| <i>Prunella montanella</i> | <i>Siberia pronelo</i> | Accenteur montanelle | Siberian Accentor |
| <i>Prunella ocularis</i> | <i>Rokpronelo</i> | Accenteur de Radde | Radde's Accentor |
| <i>Prunella atrogularis</i> | <i>Nigragorğa pronelo</i> | Accenteur à gorge noire | Black-throated Accentor |

| | | | |
|-----------------------------------|-------------------------------|----------------------------------|------------------------------|
| <i>Prunella collaris</i> | <i>Monta pronelo</i> | <i>Accenteur alpin</i> | Alpine Accentor |
| TURDIDAE | TURDEDOJ | | |
| <i>Cercotrichas galactotes</i> | <i>Rufo heĝsilvio</i> | <i>Agrobate roux</i> | Rufous Bush Robin |
| <i>Cercotrichas podobe</i> | <i>Nigra heĝsilvio</i> | <i>Agrobate podobé</i> | Black Bush Robin |
| <i>Erithacus rubecula</i> | <i>Eŭropa ruĝgorĝulo</i> | <i>Rougegorge familier</i> | Robin |
| <i>Luscinia luscinia</i> | <i>Norda najtingalo</i> | <i>Rossignol progné</i> | Thrush Nightingale |
| <i>Luscinia megarhynchos</i> | <i>Suda najtingalo</i> | <i>Rossignol philomèle</i> | Rufous Nightingale |
| <i>Luscinia calliope</i> | <i>Rubena najtingalo</i> | <i>Calliope sibérienne</i> | Siberian Rubythroat |
| <i>Luscinia svecica</i> | <i>Blugorĝulo</i> | <i>Gorgebleue à miroir</i> | Bluethroat |
| <i>Luscinia cyane</i> | <i>Blua najtingalo</i> | <i>Rossignol bleu</i> | Siberian Blue Robin |
| <i>Luscinia sibilans</i> | <i>Fajfa najtingalo</i> | <i>Rossignol siffleur</i> | Rufous-tailed Robin |
| <i>Tarsiger cyanurus</i> | <i>Bluvostulo</i> | <i>Robin à flancs roux</i> | Red-flanked Bluetail |
| <i>Irania gutturalis</i> | <i>Blankgorĝa najtingalo</i> | <i>Iranie à gorge blanche</i> | White-throated Robin |
| <i>Phoenicurus erythronotus</i> | <i>Kaŝtandorsa ruĝvostulo</i> | <i>Rougequeue d'Eversmann</i> | Eversmann's Redstart |
| <i>Phoenicurus ochrurus</i> | <i>Nigra ruĝvostulo</i> | <i>Rougequeue noir</i> | Black Redstart |
| <i>Phoenicurus phoenicurus</i> | <i>Ĝardena ruĝvostulo</i> | <i>Rougequeue à front blanc</i> | Common Redstart |
| <i>Phoenicurus moussieri</i> | <i>Diadema ruĝvostulo</i> | <i>Rougequeue de Moussier</i> | Moussier's Redstart |
| <i>Phoenicurus erythrogastrus</i> | <i>Blankverta ruĝvostulo</i> | <i>Rougequeue de Guldenstädt</i> | Guldenstädt's Redstart |
| <i>Cercomela melanura</i> | <i>Nigravosta enanto</i> | <i>Traquet à queue noire</i> | Blackstart |
| <i>Saxicola rubetra</i> | <i>Rubetro</i> | <i>Tarier des prés</i> | Whinchat |
| <i>Saxicola dacotiae</i> | <i>Kanaria saksikolo</i> | <i>Tarier des Canaries</i> | Canary Islands Stonechat |
| <i>Saxicola torquatus</i> | <i>Komuna saksikolo</i> | <i>Tarier pâte</i> | Common Stonechat |
| <i>Saxicola caprata</i> | <i>Nigra saksikolo</i> | <i>Tarier pie</i> | Pied Stonechat |
| <i>Myrmecocichla aethiops</i> | <i>Formika enanto</i> | <i>Traquet brun</i> | Northern Anteater-Chat |
| <i>Oenanthe isabellina</i> | <i>Izabela enanto</i> | <i>Traquet isabelle</i> | Isabelline Wheatear |
| <i>Oenanthe oenanthe</i> | <i>Rokenanto</i> | <i>Traquet motteux</i> | Northern Wheatear |
| <i>Oenanthe pleschanka</i> | <i>Bunta enanto</i> | <i>Traquet pie</i> | Pied Wheatear |
| <i>Oenanthe cypriaca</i> | <i>Kipra enanto</i> | <i>Traquet de Chypre</i> | Cyprus Wheatear |
| <i>Oenanthe hispanica</i> | <i>Mediterranea enanto</i> | <i>Traquet oreillard</i> | Black-eared Wheatear |
| <i>Oenanthe deserti</i> | <i>Dezertenanto</i> | <i>Traquet du désert</i> | Desert Wheatear |
| <i>Oenanthe finschii</i> | <i>Blankdorsa enanto</i> | <i>Traquet de Finsch</i> | Finsch's Wheatear |
| <i>Oenanthe moesta</i> | <i>Buntflugila enanto</i> | <i>Traquet à tête grise</i> | Red-rumped Wheatear |
| <i>Oenanthe chrysopygia</i> | <i>Persa enanto</i> | <i>Traquet de Perse</i> | Persian Wheatear |
| <i>Oenanthe picata</i> | <i>Varia enanto</i> | <i>Traquet variable</i> | Variable Wheatear |
| <i>Oenanthe xanthopyrma</i> | <i>Kurda enanto</i> | <i>Traquet kurde</i> | Red-tailed Wheatear |
| <i>Oenanthe lugens</i> | <i>Funebra enanto</i> | <i>Traquet deuil</i> | Mourning Wheatear |
| <i>Oenanthe monacha</i> | <i>Monaha enanto</i> | <i>Traquet à capuchon</i> | Hooded Wheatear |
| <i>Oenanthe albonigra</i> | <i>Blankanigra enanto</i> | <i>Traquet de Hume</i> | Hume's Wheatear |
| <i>Oenanthe leucopygia</i> | <i>Blankverta enanto</i> | <i>Traquet à tête blanche</i> | White-crowned Black Wheatear |
| <i>Oenanthe leucura</i> | <i>Nigra enanto</i> | <i>Traquet rieur</i> | Black Wheatear |
| <i>Monticola saxatilis</i> | <i>Ruĝa rokturdo</i> | <i>Monticole de roche</i> | Rock Thrush |
| <i>Monticola solitarius</i> | <i>Blua rokturdo</i> | <i>Monticole bleu</i> | Blue Rock Thrush |
| <i>Zoothera dauma</i> | <i>Orturdo</i> | <i>Grive dorée</i> | White's Thrush |
| <i>Zoothera sibirica</i> | <i>Siberia turdo</i> | <i>Grive de Sibérie</i> | Siberian Thrush |
| <i>Zoothera naevia</i> | <i>Bludorsa turdo</i> | <i>Grive à collier</i> | Varied Thrush |
| <i>Hylocichla mustelina</i> | <i>Arbara turdeto</i> | <i>Grive des bois</i> | Wood Thrush |
| <i>Catharus guttatus</i> | <i>Ermita turdeto</i> | <i>Grive solitaire</i> | Hermit Thrush |
| <i>Catharus ustulatus</i> | <i>Olivdorsa turdeto</i> | <i>Grive à dos olive</i> | Swainson's Thrush |
| <i>Catharus minimus</i> | <i>Grizvanga turdeto</i> | <i>Grive à joues grises</i> | Gray-cheeked Thrush |
| <i>Catharus fuscescens</i> | <i>Rusta turdeto</i> | <i>Grive fauve</i> | Veery |
| <i>Turdus unicolor</i> | <i>Unukolora turdo</i> | <i>Merle unicolore</i> | Tickell's Thrush |
| <i>Turdus torquatus</i> | <i>Rubandoturdo</i> | <i>Merle à plastron</i> | Ring Ouzel |
| <i>Turdus merula</i> | <i>Merlo</i> | <i>Merle noir</i> | Blackbird |
| <i>Turdus obscurus</i> | <i>Grizbrusta turdo</i> | <i>Grive obscure</i> | Eyebrowed Thrush |
| <i>Turdus naumanni</i> | <i>Stepturdo</i> | <i>Grive de Naumann</i> | Naumann's Thrush |
| <i>Turdus ruficollis</i> | <i>Ruĝgorĝa turdo</i> | <i>Grive à gorge rousse</i> | Red-throated Thrush |
| <i>Turdus pilaris</i> | <i>Griza turdo</i> | <i>Grive litorne</i> | Fieldfare |
| <i>Turdus philomelos</i> | <i>Kantoturdo</i> | <i>Grive musicienne</i> | Song Thrush |
| <i>Turdus iliacus</i> | <i>Ruĝaksela turdo</i> | <i>Grive mauvis</i> | Redwing |
| <i>Turdus viscivorus</i> | <i>Viskoturdo</i> | <i>Grive draine</i> | Mistle Thrush |
| <i>Turdus migratorius</i> | <i>Migra turdo</i> | <i>Merle d'Amérique</i> | American Robin |
| SYLVIIDAE | SILVIEDOJ | | |
| <i>Cettia cetti</i> | <i>Eŭropa ĉetio</i> | <i>Bouscarle de Cetti</i> | Cetti's Warbler |
| <i>Cisticola juncidis</i> | <i>Junka cistikolo</i> | <i>Cisticole des joncs</i> | Zitting Cisticola |
| <i>Prinia gracilis</i> | <i>Gracia prinio</i> | <i>Prinia gracile</i> | Graceful Warbler |
| <i>Spiloptila clamans</i> | <i>Grila prinio</i> | <i>Prinia à front écailléux</i> | Cricketer Warbler |

| | | | |
|-----------------------------------|----------------------------|----------------------------|------------------------------|
| <i>Scotocerca inquieta</i> | <i>Stria prinio</i> | Dromoïque du désert | Streaked Scrub Warbler |
| <i>Locustella certhiola</i> | <i>Siberia grilbirdo</i> | Locustelle de Pallas | Pallas's Grasshopper Warbler |
| <i>Locustella lanceolata</i> | <i>Stria grilbirdo</i> | Locustelle lancéolée | Lanceolated Warbler |
| <i>Locustella naevia</i> | <i>Makula grilbirdo</i> | Locustelle tachetée | Grasshopper Warbler |
| <i>Locustella fluviatilis</i> | <i>Rivera grilbirdo</i> | Locustelle fluviatile | River Warbler |
| <i>Locustella luscinioides</i> | <i>Kangrilbirdo</i> | Locustelle luscinioidé | Savi's Warbler |
| <i>Locustella fasciolata</i> | <i>Granda grilbirdo</i> | Locustelle fasciée | Gray's Grasshopper Warbler |
| <i>Acrocephalus melanopogon</i> | <i>Tamarika kanbirdo</i> | Lusciniolè à moustaches | Moustached Warbler |
| <i>Acrocephalus paludicola</i> | <i>Akva kanbirdo</i> | Phragmite aquatique | Aquatic Warbler |
| <i>Acrocephalus schoenobaenus</i> | <i>Junka kanbirdo</i> | Phragmite des joncs | Sedge Warbler |
| <i>Acrocephalus agricola</i> | <i>Kampa kanbirdo</i> | Rousserolle isabelle | Paddyfield Warbler |
| <i>Acrocephalus dumetorum</i> | <i>Arbeda kanbirdo</i> | Rousserolle des buissons | Blyth's Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus brevipennis</i> | <i>Kaboverda kanbirdo</i> | Rousserolle du Cap-Vert | Cape Verde Warbler |
| <i>Acrocephalus palustris</i> | <i>Grena kanbirdo</i> | Rousserolle verderolle | Marsh Warbler |
| <i>Acrocephalus scirpaceus</i> | <i>Marça kanbirdo</i> | Rousserolle effarvatte | Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus stentoreus</i> | <i>Laüta kanbirdo</i> | Rousserolle stentor | Clamorous Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus arundinaceus</i> | <i>Turda kanbirdo</i> | Rousserolle turdoïde | Great Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus griseldis</i> | <i>Iraka kanbirdo</i> | Rousserolle d'Irak | Basra Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus orientalis</i> | <i>Oriente kanbirdo</i> | Rousserolle d'Orient | Oriental Reed Warbler |
| <i>Acrocephalus aedon</i> | <i>Dikbeka kanbirdo</i> | Rousserolle à gros bec | Thick-billed Warbler |
| <i>Hippolais pallida</i> | <i>Pala hipolao</i> | Hypolaïs pâle | Eastern Olivaceous Warbler |
| <i>Hippolais opaca</i> | <i>Izabela hipolao</i> | Hypolaïs obscure | Western Olivaceous Warbler |
| <i>Hippolais caligata</i> | <i>Malgranda hipolao</i> | Hypolaïs bottée | Booted Warbler |
| <i>Hippolais rama</i> | <i>Stepa hipolao</i> | Hypolaïs rama | Sykes' Warbler |
| <i>Hippolais languida</i> | <i>Griza hipolao</i> | Hypolaïs d'Upcher | Upcher's Warbler |
| <i>Hippolais olivetorum</i> | <i>Oliva hipolao</i> | Hypolaïs des oliviers | Olive-tree Warbler |
| <i>Hippolais icterina</i> | <i>Flava hipolao</i> | Hypolaïs icterine | Icterine Warbler |
| <i>Hippolais polyglotta</i> | <i>Melodia hipolao</i> | Hypolaïs polyglotte | Melodious Warbler |
| <i>Sylvia sarda</i> | <i>Sarda silvio</i> | Fauvette sarde | Marmora's Warbler |
| <i>Sylvia balearica</i> | <i>Baleara silvio</i> | Fauvette des Baléares | Balearic Warbler |
| <i>Sylvia undata</i> | <i>Purpura silvio</i> | Fauvette pitchou | Dartford Warbler |
| <i>Sylvia deserticola</i> | <i>Atlasa silvio</i> | Fauvette de l'Atlas | Tristram's Warbler |
| <i>Sylvia conspicillata</i> | <i>Okulvitra silvio</i> | Fauvette à lunettes | Spectacled Warbler |
| <i>Sylvia cantillans</i> | <i>Barbstria silvio</i> | Fauvette passerinette | Subalpine Warbler |
| <i>Sylvia mystacea</i> | <i>Tamarika silvio</i> | Fauvette de Ménétries | Ménétries's Warbler |
| <i>Sylvia melanocephala</i> | <i>Velurkapa silvio</i> | Fauvette mélanocéphale | Sardinian Warbler |
| <i>Sylvia melanothorax</i> | <i>Kipra silvio</i> | Fauvette de Chypre | Cyprus Warbler |
| <i>Sylvia rueppelli</i> | <i>Nigragorga silvio</i> | Fauvette de Rüppell | Rüppell's Warbler |
| <i>Sylvia nana</i> | <i>Nana silvio</i> | Fauvette naine | Asian Desert Warbler |
| <i>Sylvia deserti</i> | <i>Dezertsilvio</i> | Fauvette du désert | African Desert Warbler |
| <i>Sylvia leucomelaena</i> | <i>Araba silvio</i> | Fauvette d'Arabie | Arabian Warbler |
| <i>Sylvia hortensis</i> | <i>Orfea silvio</i> | Fauvette orphée | Western Orphean Warbler |
| <i>Sylvia crassirostris</i> | <i>Dikvosta silvio</i> | Fauvette orphéane | Eastern Orphean Warbler |
| <i>Sylvia nisoria</i> | <i>Nizosilvio</i> | Fauvette épervière | Barred Warbler |
| <i>Sylvia curruca</i> | <i>Babilema silvio</i> | Fauvette babillarde | Lesser Whitethroat |
| <i>Sylvia communis</i> | <i>Blankgorga silvio</i> | Fauvette grisette | Common Whitethroat |
| <i>Sylvia borin</i> | <i>Gardensilvio</i> | Fauvette des jardins | Garden Warbler |
| <i>Sylvia atricapilla</i> | <i>Nigraçapa silvio</i> | Fauvette à tête noire | Blackcap |
| <i>Phylloscopus coronatus</i> | <i>Krona filoskopo</i> | Pouillot de Temminck | Eastern Crowned Warbler |
| <i>Phylloscopus nitidus</i> | <i>Verda filoskopo</i> | Pouillot du Caucase | Green Warbler |
| <i>Phylloscopus plumbeitarsus</i> | <i>Dustria filoskopo</i> | Pouillot à pattes sombres | Two-barred Warbler |
| <i>Phylloscopus trochiloides</i> | <i>Verdeta filoskopo</i> | Pouillot verdâtre | Greenish Warbler |
| <i>Phylloscopus borealis</i> | <i>Norda filoskopo</i> | Pouillot boréal | Arctic Warbler |
| <i>Phylloscopus proregulus</i> | <i>Regola filoskopo</i> | Pouillot de Pallas | Pallas's Leaf Warbler |
| <i>Phylloscopus inornatus</i> | <i>Fflavbrova iloskopo</i> | Pouillot à grands sourcils | Yellow-browed Warbler |
| <i>Phylloscopus humei</i> | <i>Kirgiza filoskopo</i> | Pouillot de Hume | Hume's Warbler |
| <i>Phylloscopus schwarzi</i> | <i>Salika filoskopo</i> | Pouillot de Schwarz | Radde's Warbler |
| <i>Phylloscopus fuscatus</i> | <i>Bruna filoskopo</i> | Pouillot brun | Dusky Warbler |
| <i>Phylloscopus bonelli</i> | <i>Monta filoskopo</i> | Pouillot de Bonelli | Western Bonelli's Warbler |
| <i>Phylloscopus orientalis</i> | <i>Oriente filoskopo</i> | Pouillot oriental | Eastern Bonelli's Warbler |
| <i>Phylloscopus sibilatrix</i> | <i>Farbara iloskopo</i> | Pouillot siffleur | Wood Warbler |
| <i>Phylloscopus neglectus</i> | <i>Fsenkolora iloskopo</i> | Pouillot modeste | Plain Leaf Warbler |
| <i>Phylloscopus collybita</i> | <i>Komuna çifçaf</i> | Pouillot véloce | Common Chiffchaff |
| <i>Phylloscopus ibericus</i> | <i>Ibera çifçaf</i> | Pouillot ibérique | Iberian Chiffchaff |
| <i>Phylloscopus canariensis</i> | <i>Kanaria çifçaf</i> | Pouillot des Canaries | Canary Islands Chiffchaff |
| <i>Phylloscopus sindianus</i> | <i>Monta çifçaf</i> | Pouillot montagnard | Mountain Chiffchaff |
| <i>Phylloscopus trochilus</i> | <i>Fitiso</i> | Pouillot fitis | Willow Warbler |
| <i>Regulus calendula</i> | <i>Rubenverta regolo</i> | Roitelet à couronne rubis | Ruby-crowned Kinglet |

Listo 2011

| | | | |
|-------------------------------|-------------------------------|----------------------------|----------------------------|
| <i>Regulus regulus</i> | <i>Orverta regolo</i> | Roitelet huppé | Goldcrest |
| <i>Regulus ignicapilla</i> | <i>Fajroverta regolo</i> | Roitelet à triple bandeau | Firecrest |
| <i>Regulus madeirensis</i> | <i>Madejra regolo</i> | Roitelet de Madère | Madeira Firecrest |
| MUSCICAPIDAE | MUŠKAPTUREDOJ | | |
| <i>Muscicapa dauurica</i> | <i>Bruna muškaptulo</i> | Gobemouche brun | Brown Flycatcher |
| <i>Muscicapa striata</i> | <i>Griza muškaptulo</i> | Gobemouche gris | Spotted Flycatcher |
| <i>Ficedula parva</i> | <i>Malgranda muškaptulo</i> | Gobemouche nain | Red-breasted Flycatcher |
| <i>Ficedula albicilla</i> | <i>Tajga muškaptulo</i> | Gobemouche de la taïga | Taiga flycatcher |
| <i>Ficedula semitorquata</i> | <i>Duonkoluma muškaptulo</i> | Gobemouche à demi-collier | Semi-collared Flycatcher |
| <i>Ficedula albicollis</i> | <i>Blankakola muškaptulo</i> | Gobemouche à collier | Collared Flycatcher |
| <i>Ficedula hypoleuca</i> | <i>Blanknigra muškaptulo</i> | Gobemouche noir | Pied Flycatcher |
| <i>Ficedula speculigera</i> | <i>Atlasa muškaptulo</i> | Gobemouche de l'Atlas | Atlas Flycatcher |
| TIMALIIDAE | TIMALIEDOJ | | |
| <i>Panurus biarmicus</i> | <i>Barboparuo</i> | Panure à moustaches | Bearded Tit |
| <i>Paradoxornis webbianus</i> | <i>Vinecgorĝa paradoksula</i> | Paradoxornis de Webb | Vinous-throated Parrotbill |
| <i>Turdoides altiostriis</i> | <i>Iraka moktimalio</i> | Cratérope d'Irak | Iraq Babbler |
| <i>Turdoides caudata</i> | <i>Longvosta moktimalio</i> | Cratérope de l'Inde | Common Babbler |
| <i>Turdoides squamiceps</i> | <i>Skvama moktimalio</i> | Cratérope écaillé | Arabian Babbler |
| <i>Turdoides fulva</i> | <i>Bruna moktimalio</i> | Cratérope fauve | Fulvous Babbler |
| <i>Leiothrix lutea</i> | <i>Flava leotrikso</i> | Léiothrix jaune | Red-billed Leiothrix |
| AEGITHALIDAE | EGITALEDOJ | | |
| <i>Aegithalos caudatus</i> | <i>Longvosta paruo</i> | Mésange à longue queue | Long-tailed Tit |
| PARIDAE | PARUEDOJ | | |
| <i>Poecile palustris</i> | <i>Foliarparuo</i> | Mésange nonnette | Marsh Tit |
| <i>Poecile lugubris</i> | <i>Funebra paruo</i> | Mésange lugubre | Sombre Tit |
| <i>Poecile montanus</i> | <i>Salikparuo</i> | Mésange boréale | Willow Tit |
| <i>Poecile cinctus</i> | <i>Lapona paruo</i> | Mésange lapone | Siberian Tit |
| <i>Lophophanes cristatus</i> | <i>Tufparuo</i> | Mésange huppée | Crested Tit |
| <i>Periparus ater</i> | <i>Nigra paruo</i> | Mésange noire | Coal Tit |
| <i>Cyanistes teneriffae</i> | <i>Kanaria paruo</i> | Mésange nord-africaine | African Blue Tit |
| <i>Cyanistes caeruleus</i> | <i>Blua paruo</i> | Mésange bleue | Blue Tit |
| <i>Cyanistess cyanus</i> | <i>Lazura paruo</i> | Mésange azurée | Azure Tit |
| <i>Parus major</i> | <i>Granda paruo</i> | Mésange charbonnière | Great Tit |
| SITTIDAE | SITEDOJ | | |
| <i>Sitta krueperi</i> | <i>Turka sito</i> | Sittelle de Krüper | Krüper's Nuthatch |
| <i>Sitta whiteheadi</i> | <i>Korsika sito</i> | Sittelle corse | Corsican Nuthatch |
| <i>Sitta ledanti</i> | <i>Algéria sito</i> | Sittelle kabyle | Algerian Nuthatch |
| <i>Sitta canadensis</i> | <i>Ruĝbrusta sito</i> | Sittelle à poitrine rousse | Red-breasted Nuthatch |
| <i>Sitta europaea</i> | <i>Arbarsito</i> | Sittelle torchepot | Eurasian Nuthatch |
| <i>Sitta tephronota</i> | <i>Persa sito</i> | Sittelle des rochers | Eastern Rock Nuthatch |
| <i>Sitta neumayer</i> | <i>Roksito</i> | Sittelle de Neumayer | Western Rock Nuthatch |
| TICHODROMADIDAE | TIKODROMEDOJ | | |
| <i>Tichodroma muraria</i> | <i>Murgrimpulo</i> | Tichodrome échelette | Wallcreeper |
| CERTHIIDAE | | | |
| <i>Certhia familiaris</i> | <i>Longfingra certio</i> | Grimpereau des bois | Eurasian Treecreeper |
| <i>Certhia brachydactyla</i> | <i>Ĝardena certio</i> | Grimpereau des jardins | Short-toed Treecreeper |
| REMIZIDAE | REMIZEDOJ | | |
| <i>Remiz pendulinus</i> | <i>Saknesta paruo</i> | Rémiz penduline | Penduline Tit |
| NECTARINIIDAE | NEKTARINIEDOJ | | |
| <i>Anthreptes platurus</i> | <i>Pigmea sunbirdo</i> | Souimanga pygmée | Pygmy Sunbird |
| <i>Anthreptes metallicus</i> | <i>Nilvala sunbirdo</i> | Souimanga du Nil | Nile Valley Sunbird |
| <i>Nectarinia asiatica</i> | <i>Purpura sunbirdo</i> | Souimanga asiatique | Purple Sunbird |
| <i>Nectarinia osea</i> | <i>Palestina sunbirdo</i> | Souimanga de Palestine | Palestine Sunbird |
| ORIOOLIDAE | ORIOLEDOJ | | |
| <i>Oriolus oriolus</i> | <i>Ora oriolo</i> | Loriot d'Europe | Golden Oriole |
| LANIIDAE | LANIEDOJ | | |
| <i>Tchagra senegalus</i> | <i>Nigraverta ĉagro</i> | Tchagra à tête noire | Black-crowned Tchagra |

| | | | |
|---------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| <i>Lanius cristatus</i> | <i>Bruna lanio</i> | Pie-grièche brune | Brown Shrike |
| <i>Lanius isabellinus</i> | <i>Izabela lanio</i> | Pie-grièche isabelle | Isabelline Shrike |
| <i>Lanius collurio</i> | <i>Ruĝdorsa lanio</i> | Pie-grièche écorcheur | Red-backed Shrike |
| <i>Lanius schach</i> | <i>Longvosta lanio</i> | Pie-grièche schach | Long-tailed Shrike |
| <i>Lanius minor</i> | <i>Nigrafrunta lanio</i> | Pie-grièche à poitrine rose | Lesser Grey Shrike |
| <i>Lanius excubitor</i> | <i>Eŭropa grandlanio</i> | Pie-grièche grise | Great Grey Shrike |
| <i>Lanius meridionalis</i> | <i>Suda grandlanio</i> | Pie-grièche méridionale | Southern Grey Shrike |
| <i>Lanius excubitoroides</i> | <i>Grizdorsa lanio</i> | Pie-grièche à dos gris | Grey-backed Fiscal |
| <i>Lanius senator</i> | <i>Ruĝkapa lanio</i> | Pie-grièche à tête rousse | Woodchat Shrike |
| <i>Lanius nubicus</i> | <i>Maskolanio</i> | Pie-grièche masquée | Masked Shrike |
| DICRURIDAE | DIKRUREDOJ | | |
| <i>Dicrurus leucophaeus</i> | <i>Griza drongo</i> | Drongo cendré | Ashy Drongo |
| CORVIDAE | KORVEDOJ | | |
| <i>Garrulus glandarius</i> | <i>Kverka garolo</i> | Geai des chênes | Eurasian Jay |
| <i>Perisoreus infaustus</i> | <i>Muta garolo</i> | Mésangeai imitateur | Siberian Jay |
| <i>Cyanopica cyanus</i> | <i>Blua pigo</i> | Pie bleue | Azure-winged Magpie |
| <i>Pica pica</i> | <i>Komuna pigo</i> | Pie bavarde | Magpie |
| <i>Nucifraga caryocatactes</i> | <i>Komuna nuksrompulo</i> | Cassenoix moucheté | Nutcracker |
| <i>Pyrrhocorax graculus</i> | <i>Flavbeka montkorvo</i> | Chocard à bec jaune | Yellow-billed Chough |
| <i>Pyrrhocorax pyrrhocorax</i> | <i>Ruĝbeka montkorvo</i> | Crave à bec rouge | Red-billed Chough |
| <i>Corvus monedula</i> | <i>Komuna monedo</i> | Choucas des tours | Western Jackdaw |
| <i>Corvus dauuricus</i> | <i>Dauria monedo</i> | Choucas de Daourie | Daurian Jackdaw |
| <i>Corvus splendens</i> | <i>Domkorvo</i> | Corbeau familier | House Crow |
| <i>Corvus frugilegus</i> | <i>Kampokorvo</i> | Corbeau freux | Rook |
| <i>Corvus corone</i> | <i>Nigra korniko</i> | Corneille noire | Carrion Crow |
| <i>Corvus cornix</i> | <i>Griza korniko</i> | Corneille mantelée | Hooded Crow |
| <i>Corvus albus</i> | <i>Blankventra korvo</i> | Corbeau pie | Pied Crow |
| <i>Corvus ruficollis</i> | <i>Brunkola korvo</i> | Corbeau brun | Brown-necked Raven |
| <i>Corvus corax</i> | <i>Korako</i> | Grand Corbeau | Common Raven |
| <i>Corvus rhipidurus</i> | <i>Mallongvosta korvo</i> | Corbeau à queue courte | Fan-tailed Raven |
| STURNIDAE | | | |
| <i>Onychognathus tristramii</i> | <i>Araba sturno</i> | Rufipenne de Tristram | Tristram's Starling |
| <i>Sturnus sturninus</i> | <i>Malgranda sturno</i> | Étourneau de Daourie | Daurian Starling |
| <i>Sturnus vulgaris</i> | <i>Makula sturno</i> | Étourneau sansonnet | Common Starling |
| <i>Sturnus unicolor</i> | <i>Nigra sturno</i> | Étourneau unicolore | Spotless Starling |
| <i>Sturnus roseus</i> | <i>Roza sturno</i> | Étourneau roselin | Rosy-coloured Starling |
| <i>Acridotheres burmannicus</i> | <i>Birma sturno</i> | Étourneau vineux | Vinous-breasted Starling |
| <i>Acridotheres tristis</i> | <i>Hinda majno</i> | Martin triste | Common Myna |
| <i>Acridotheres ginginianus</i> | <i>Riverborda majno</i> | Martin des berges | Bank Myna |
| PASSERIDAE | PASEREDOJ | | |
| <i>Passer domesticus</i> | <i>Dompasero</i> | Moineau domestique | House Sparrow |
| <i>Passer hispaniolensis</i> | <i>Hispana pasero</i> | Moineau espagnol | Spanish Sparrow |
| <i>Passer moabiticus</i> | <i>Tamarika pasero</i> | Moineau de la mer Morte | Dead Sea Sparrow |
| <i>Passer iagoensis</i> | <i>Kaboverda pasero</i> | Moineau à dos roux | Cape Verde Sparrow |
| <i>Passer simplex</i> | <i>Dezertpasero</i> | Moineau blanc | Desert Sparrow |
| <i>Passer montanus</i> | <i>Kampopasero</i> | Moineau friquet | Tree Sparrow |
| <i>Passer luteus</i> | <i>Orpasero</i> | Moineau doré | Golden Sparrow |
| <i>Petronia brachydactyla</i> | <i>Pala rokpasero</i> | Moineau pâle | Pale Rock Sparrow |
| <i>Petronia xanthocollis</i> | <i>Kaŝtanŝultra rokpasero</i> | Moineau à gorge jaune | Yellow-throated Sparrow |
| <i>Petronia petronia</i> | <i>Mediterranea rokpasero</i> | Moineau soulcie | Rock Sparrow |
| <i>Montifringilla nivalis</i> | <i>Alpa neĝpasero</i> | Niverolle alpine | Snowfinch |
| PLOCEIDAE | PLOCEEDOJ | | |
| <i>Ploceus melanocephalus</i> | <i>Nigrakapa ploceo</i> | Tisserin à tête noire | Black-headed Weaver |
| <i>Ploceus manyar</i> | <i>Stria ploceo</i> | Tisserin manyar | Streaked Weaver |
| <i>Euplectes vorabé</i> | <i>Flavkrona teksbirdo</i> | Euplecte vorabé | Yellow-crowned Bishop |
| ESTRILDIDAE | ESTRILDEDOJ | | |
| <i>Lagonosticta senegala</i> | <i>Ruĝbeka fajrofringo</i> | Amarante du Sénégal | Red-billed Firefinch |
| <i>Estrilda astrild</i> | <i>Koralbeka estrildo</i> | Astrild ondulé | Common Waxbill |
| <i>Amandava amandava</i> | <i>Ruĝa estrildo</i> | Bengali rouge | Avadavat |
| <i>Euodice malabarica</i> | <i>Plumbobekulo</i> | Capucin bec-de-plomb | Indian Silverbill |
| <i>Euodice cantans</i> | <i>Arĝentbekulo</i> | Capucin bec-d'argent | African Silverbill |
| <i>Lonchura malacca</i> | <i>Trikolora manekeno</i> | Capucin à dos marron | Black-headed Munia |

| | | | |
|--------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|------------------------------|
| <i>VIREONIDAE</i> | <i>VIREEDOJ</i> | | |
| <i>Vireo griseus</i> | <i>Blankokula</i> | Viréo aux yeux blancs | White-eyed Vireo |
| <i>Vireo flavifrons</i> | <i>Flavgorĝa vireo</i> | Viréo à gorge jaune | Yellow-throated Vireo |
| <i>Vireo philadelphicus</i> | <i>Kanada vireo</i> | Viréo de Philadelphie | Philadelphia Vireo |
| <i>Vireo olivaceus</i> | <i>Ruĝkola vireo</i> | Viréo à œil rouge | Red-eyed Vireo |
| | | | |
| <i>FRINGILLIDAE</i> | <i>FRINGEDOJ</i> | | |
| <i>Fringilla coelebs</i> | <i>Arbara fringo</i> | Pinson des arbres | Common Chaffinch |
| <i>Fringilla teydea</i> | <i>Blua fringo</i> | Pinson bleu | Blue Chaffinch |
| <i>Fringilla montifringilla</i> | <i>Monta fringo</i> | Pinson du Nord | Brambling |
| <i>Serinus pusillus</i> | <i>Ruĝfrunta serino</i> | Serin à front rouge | Red-fronted Serin |
| <i>Serinus serinus</i> | <i>Eŭropa serino</i> | Serin cini | European Serin |
| <i>Serinus syriacus</i> | <i>Siria serino</i> | Serin syriaque | Syrian Serin |
| <i>Serinus canaria</i> | <i>Kanaria serino</i> | Serin des Canaries | Canary |
| <i>Serinus citrinella</i> | <i>Citronkardelo</i> | Venturon montagnard | Citril Finch |
| <i>Serinus corsicanus</i> | <i>Korsika kardelo</i> | Venturon corse | Corsican Finch |
| <i>Carduelis chloris</i> | <i>Verda fringo</i> | Verdier d'Europe | Greenfinch |
| <i>Carduelis carduelis</i> | <i>Eŭropa kardelo</i> | Chardonneret élégant | Goldfinch |
| <i>Carduelis spinus</i> | <i>Verda kardelo</i> | Tarin des aulnes | Siskin |
| <i>Carduelis cannabina</i> | <i>Kanaba kardelo</i> | Linotte mélodieuse | Linnet |
| <i>Carduelis flavirostris</i> | <i>Flavbeka kardelo</i> | Linotte à bec jaune | Twite |
| <i>Carduelis flammea</i> | <i>Komuna flamkardelo</i> | Sizerin flammé | Common Redpoll |
| <i>Carduelis hornemanni</i> | <i>Arka flamkardelo</i> | Sizerin blanchâtre | Arctic Redpoll |
| <i>Loxia leucoptera</i> | <i>Rubanda krucbekulo</i> | Bec-croisé bifascié | Two-barred Crossbill |
| <i>Loxia curvirostra</i> | <i>Malgranda krucbekulo</i> | Bec-croisé des sapins | Common Crossbill |
| <i>Loxia scotica</i> | <i>Skota krucbekulo</i> | Bec-croisé d'Ecosse | Scottish Crossbill |
| <i>Loxia pytyopsittacus</i> | <i>Granda krucbekulo</i> | Bec-croisé perroquet | Parrot Crossbill |
| <i>Rhodopechys sanguineus</i> | <i>Rozflugila pirolo</i> | Roselin à ailes roses | Crimson-winged Finch |
| <i>Rhodospiza obsolata</i> | <i>Dezertpirolo</i> | Roselin de Lichtenstein | Desert Finch |
| <i>Bucanetes mongolicus</i> | <i>Mongola pirolo</i> | Roselin de Mongolie | Mongolian Finch |
| <i>Bucanetes githagineus</i> | <i>Trumpetpirolo</i> | Roselin githagine | Trompeter Finch |
| <i>Carpodacus erythrinus</i> | <i>Ruĝa pirolo</i> | Roselin cramoisi | Common Rosefinch |
| <i>Carpodacus synoicus</i> | <i>Sinaja pirolo</i> | Roselin du Sinai | Sinai Rosefinch |
| <i>Carpodacus roseus</i> | <i>Rozkolora pirolo</i> | Roselin rose | Pallas's Rosefinch |
| <i>Carpodacus rubicilla</i> | <i>Granda pirolo</i> | Roselin tacheté | Great Rosefinch |
| <i>Pinicola enucleator</i> | <i>Komuna dikbekulo</i> | Durbec des sapins | Pine Grosbeak |
| <i>Uragus sibiricus</i> | <i>Longvosta pirolo</i> | Roselin à longue queue | Long-tailed Rosefinch |
| <i>Pyrrhula pyrrhula</i> | <i>Komuna pirolo</i> | Bouvreuil pivoine | Bullfinch |
| <i>Pyrrhula murina</i> | <i>Acora pirolo</i> | Bouvreuil des Açores | Azores Bullfinch |
| <i>Coccothraustes coccothraustes</i> | <i>Komuna ernrompulo</i> | Grosbec casse-noyaux | Hawfinch |
| <i>Hesperiphona vespertina</i> | <i>Vespera kernrompulo</i> | Grosbec errant | Evening Grosbeak |
| | | | |
| <i>PARULIDAE</i> | <i>PARULIEDOJ</i> | | |
| <i>Mniotilta varia</i> | <i>Zebeca parulio</i> | Paruline noir et blanc | Black-and-white Warbler |
| <i>Vermivora chrysoptera</i> | <i>Orflugila parulio</i> | Paruline à ailes dorées | Golden-winged Warbler |
| <i>Vermivora pinus</i> | <i>Bluflugila parulio</i> | Paruline à ailes bleues | Blue-winged Warbler |
| <i>Vermivora peregrina</i> | <i>Migranta parulio</i> | Paruline obscure | Tennessee Warbler |
| <i>Parula americana</i> | <i>Norda parulio</i> | Paruline à collier | Northern Parula |
| <i>Dendroica petechia</i> | <i>Flava parulio</i> | Paruline jaune | Yellow Warbler |
| <i>Dendroica pensylvanica</i> | <i>Kaŝtanflanka parulio</i> | Paruline à flancs marron | Chestnut-sided Warbler |
| <i>Dendroica cerulea</i> | <i>Lazura parulio</i> | Paruline azurée | Cerulean Warbler |
| <i>Dendroica caerulescens</i> | <i>Bludorsa parulio</i> | Paruline bleue | Black-throated Blue Warbler |
| <i>Dendroica virens</i> | <i>Flavavanga parulio</i> | Paruline à gorge noire | Black-throated Green Warbler |
| <i>Dendroica fusca</i> | <i>Oranĝgorĝa parulio</i> | Paruline à gorge orangée | Blackburnian Warbler |
| <i>Dendroica tigrina</i> | <i>Tigreca parulio</i> | Paruline tigrée | Cape May Warbler |
| <i>Dendroica magnolia</i> | <i>Magnolia parulio</i> | Paruline à tête cendrée | Magnolia Warbler |
| <i>Dendroica coronata</i> | <i>Flavpuga parulio</i> | Paruline à croupion jaune | Yellow-rumped Warbler |
| <i>Dendroica palmarum</i> | <i>Palma parulio</i> | Paruline à couronne rousse | Palm Warbler |
| <i>Dendroica striata</i> | <i>Stria parulio</i> | Paruline rayée | Blackpoll Warbler |
| <i>Dendroica castanea</i> | <i>Kaŝtana parulio</i> | Paruline à poitrine baie | Bay-breasted Warbler |
| <i>Setophaga ruticilla</i> | <i>Akvoparulio</i> | Paruline flamboyante | American Redstart |
| <i>Seiurus aurocapilla</i> | <i>Orverta parulio</i> | Paruline couronnée | Ovenbird |
| <i>Seiurus noveboracensis</i> | <i>Rivera parulio</i> | Paruline des ruisseaux | Northern Waterthrush |
| <i>Seiurus motacilla</i> | <i>Motacila parulio</i> | Paruline hochequeue | Louisiana Warbler |
| <i>Geothlypis trichas</i> | <i>Maskparulio</i> | Paruline masquée | Common Yellowthroat |
| <i>Wilsonia citrina</i> | <i>Kapuĉparulio</i> | Paruline à capuchon | Hooded Warbler |
| <i>Wilsonia pusilla</i> | <i>Nigraĉapa parulio</i> | Paruline à calotte noire | Wilson's Warbler |
| <i>Wilsonia canadensis</i> | <i>Kanada parulio</i> | Paruline du Canada | Canada Warbler |

| | | | |
|--------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|-------------------------|
| <i>THRAUPIDAE</i> | <i>TRAŬPEDOJ</i> | | |
| <i>Piranga rubra</i> | <i>Ruĝa tanagro</i> | Tangara vermillon | Summer Tanager |
| <i>Piranga olivacea</i> | <i>Nigraflugila tanagro</i> | Tangara écarlate | Scarlet Tanager |
| | | | |
| <i>EMBERIZIDAE</i> | <i>EMBERIZEDOJ</i> | | |
| <i>Pipilo erythrophthalmus</i> | <i>Rufaflanka emberizo</i> | Tohi à flancs roux | Eastern Towhee |
| <i>Chondestes grammacus</i> | <i>Alaŭdemberizo</i> | Bruant à joues marron | Lark Sparrow |
| <i>Passerculus sandwichensis</i> | <i>Preria emberizo</i> | Bruant des prés | Savannah Sparrow |
| <i>Passerella iliaca</i> | <i>Ruĝvosta emberizo</i> | Bruant fauve | Fox Sparrow |
| <i>Melospiza melodia</i> | <i>Kantemberizo</i> | Bruant chanteur | Song Sparrow |
| <i>Zonotrichia leucophrys</i> | <i>Blankakrona emberizo</i> | Bruant à couronne blanche | White-crowned Sparrow |
| <i>Zonotrichia albicollis</i> | <i>Blankgorĝa emberizo</i> | Bruant à gorge blanche | White-throated Sparrow |
| <i>Junco hyemalis</i> | <i>Vintremberizo</i> | Junco ardoisé | Dark-eyed Junco |
| <i>Calcarius lapponicus</i> | <i>Lapona emberizo</i> | Bruant lapon | Lapland Bunting |
| <i>Plectrophenax nivalis</i> | <i>Neĝemberizo</i> | Bruant des neiges | Snow Bunting |
| <i>Emberiza spodocephala</i> | <i>Maskemberizo</i> | Bruant masqué | Black-faced Bunting |
| <i>Emberiza leucocephalos</i> | <i>Blankverta emberizo</i> | Bruant à calotte blanche | Pine Bunting |
| <i>Emberiza citrinella</i> | <i>Flava emberizo</i> | Bruant jaune | Yellowhammer |
| <i>Emberiza cirius</i> | <i>Hegemberizo</i> | Bruant zizi | Cirl Bunting |
| <i>Emberiza cia</i> | <i>Rokemberizo</i> | Bruant fou | Rock Bunting |
| <i>Emberiza striolata</i> | <i>Striemberizo</i> | Bruant striolé | Striolated Bunting |
| <i>Emberiza sahari</i> | <i>Sahara emberizo</i> | Bruant du Sahara | House Bunting |
| <i>Emberiza cineracea</i> | <i>Flavgriza emberizo</i> | Bruant cendré | Cinereous Bunting |
| <i>Emberiza hortulana</i> | <i>Hortulano</i> | Bruant ortolan | Ortolan Bunting |
| <i>Emberiza buchanani</i> | <i>Grizkapa emberizo</i> | Bruant à cou gris | Grey-necked Bunting |
| <i>Emberiza caesia</i> | <i>Rustemberizo</i> | Bruant cendrillard | Cretzschmar's Bunting |
| <i>Emberiza chrysophrys</i> | <i>Flavbrova emberizo</i> | Bruant à sourcils jaunes | Yellow-browed Bunting |
| <i>Emberiza rustica</i> | <i>Arbaremberizo</i> | Bruant rustique | Rustic Bunting |
| <i>Emberiza fucata</i> | <i>Brunorela emberizo</i> | Bruant à oreillons | Chestnut-eared Bunting |
| <i>Emberiza pusilla</i> | <i>Malgranda emberizo</i> | Bruant nain | Little Bunting |
| <i>Emberiza rutila</i> | <i>Ruĝbruna emberizo</i> | Bruant roux | Chestnut Bunting |
| <i>Emberiza aureola</i> | <i>Brunrubanda emberizo</i> | Bruant auréole | Yellow-breasted Bunting |
| <i>Emberiza schoeniclus</i> | <i>Komuna kanemberizo</i> | Bruant des roseaux | Reed Bunting |
| <i>Emberiza pallasi</i> | <i>Malgranda kanemberizo</i> | Bruant de Pallas | Pallas's Bunting |
| <i>Emberiza bruniceps</i> | <i>Brunkapa emberizo</i> | Bruant à tête rousse | Red-headed Bunting |
| <i>Emberiza melanocephala</i> | <i>Nigrakapa emberizo</i> | Bruant mélanocéphale | Black-headed Bunting |
| <i>Emberiza calandra</i> | <i>Grenemberizo</i> | Bruant proyer | Corn Bunting |
| <i>Spiza americana</i> | <i>Kaŝtanflugila emberizo</i> | Dickcissel d'Amérique | Dickcissel |
| <i>Pheucticus ludovicianus</i> | <i>Rozbrusta dikbekulo</i> | Cardinal à poitrine rose | Rose-breasted Grosbeak |
| <i>Passerina cyanea</i> | <i>Indiga emberizo</i> | Passerin indigo | Indigo Bunting |
| | | | |
| <i>ICTERIDAE</i> | <i>IKTEREDOJ</i> | | |
| <i>Dolichonyx oryzivorus</i> | <i>Bobolinko</i> | Goglu des prés | Bobolink |
| <i>Molothrus ater</i> | <i>Brunkapa trupialo</i> | Vacher à tête brune | Brown-headed Cowbird |
| <i>Xanthocephalus xanthocephalus</i> | <i>Flavkapa trupialo</i> | Carouge à tête jaune | Yellow-headed Blackbird |
| <i>Icterus galbula</i> | <i>Norda ikterio</i> | Oriole de Baltimore | Baltimore Oriole |